No. 2009/177

Saturday, 12 September 2009

# Journal

## of the United Nations

## Programme of meetings and agenda

## Official meetings

**Monday, 14 September 2009**

### Security Council

| | | |
|---|---|---|
| 10 a.m. | 6187th meeting | Security Council Chamber |

1. Adoption of the agenda
2. The situation in Sierra Leone

   Third report of the Secretary-General on the United Nations Integrated Peacebuilding Office in Sierra Leone (S/2009/438)

| | | |
|---|---|---|
| Morning[1] | Consultations of the whole (closed) | Consultations Room |

The situation in Sierra Leone (S/2009/438)

Resolution 1874 (non-proliferation/DPKR)

Other matters

[1] To be held following the adjournment of the 6187th meeting.

### General Assembly

Sixty-third session

| | | |
|---|---|---|
| 10 a.m. | 105th plenary meeting | General Assembly Hall |

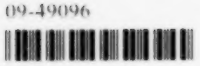
1. Prevention of armed conflict [12]
2. Question of Cyprus [21]
3. Armed aggression against the Democratic Republic of the Congo [22]
4. Question of the Falkland Islands (Malvinas) [23]
5. The situation of democracy and human rights in Haiti [24]

(continued overleaf)

**Special event convened by the Secretary-General**

The Secretary-General will convene a discussion of the book of the United Nations Intellectual History Project, *UN Ideas that Changed the World*, on *Monday, 14 September 2009*, from 11 a.m. to 1 p.m. in the Trusteeship Council Chamber. The discussion will be moderated by the Administrator of the United Nations Development Programme, Ms. Helen Clark. The former Under-Secretary-General for Economic and Social Affairs, Mr. José Antonio Ocampo, will be the discussant. All are invited to attend. For further information, please contact Ms. Nadia Novoseltseva, Executive Office of the Secretary-General (e-mail novoseltseva@un.org; tel. 1 (917) 367-2921); or visit the following Web site: <www.unhistory.org/>.

09-49096



6. Armed Israeli aggression against the Iraqi nuclear installations and its grave consequences for the established international system concerning the peaceful uses of nuclear energy, the non-proliferation of nuclear weapons and international peace and security [25]

7. Consequences of the Iraqi occupation of and aggression against Kuwait [26]

8. Integrated and coordinated implementation of and follow-up to the outcomes of the major United Nations conferences and summits in the economic, social and related fields; and Follow-up to the outcome of the Millennium Summit: draft resolutions (A/63/L.80/Rev.1 and A/63/L.99) [44 and 107]

9. Follow-up to the outcome of the Millennium Summit [107]

   (a) Report of the Secretary-General (A/63/881)

   (b) Draft resolution (A/63/L.103)

10. Follow-up to and implementation of the outcome of the 2002 International Conference on Financing for Development and the preparation of the 2008 Review Conference: draft decision (A/63/L.102) [48]

11. Revitalization of the work of the General Assembly [110]

   (a) Report of the Ad Hoc Working Group on the Revitalization of the General Assembly (A/63/959)

   (b) Draft resolution (A/63/959, paragraph 55)

12. Question of equitable representation on and increase in the membership of the Security Council and related matters [111]

   (a) Report of the Open-ended Working Group on the Question of Equitable Representation on and Increase in the Membership of the Security Council and Other Matters related to the Security Council (A/63/47)

   (b) Draft decision (A/63/47, paragraph 17)

13. Cooperation between the United Nations and the African Union: draft resolution (A/63/L.101) [114 (a)]

14. Follow-up to the recommendations on administrative management and internal oversight of the Independent Inquiry Committee into the United Nations Oil-for-Food Programme [115]

15. Financing of the United Nations Mission in East Timor [137]

16. Observer status for the Agency for International Trade Information and Cooperation in the General Assembly [152]

17. The scope and application of the principle of universal jurisdiction: draft decision (A/63/L.100) [158]

18. The situation in the occupied territories of Azerbaijan [18]

19. Report of the Security Council [9]

20. Zone of peace and cooperation of the South Atlantic [14]

21. The situation in the Middle East [15]

22. Question of Palestine [16]

23. The situation in Central America: progress in fashioning a region of peace, freedom, democracy and development [20]

24. Report of the Economic and Social Council [40]

25. Culture of peace [45]

26. Protection of global climate for present and future generations of mankind [49 (d)]

27. Holocaust remembrance [59]

28. Special economic assistance to individual countries or regions [65 (b)]

29. Request for an advisory opinion of the International Court of Justice on whether the unilateral declaration of independence of Kosovo is in accordance with international law [71]

30. The rule of law at the national and international levels [79]

31. General and complete disarmament [89]

32. Measures to eliminate international terrorism [99]

33. Report of the Secretary-General on the work of the Organization [100]

34. Election of five members of the International Court of Justice [103 (c)]

35. Election of twenty members of the Committee for Programme and Coordination [104 (a)]

36. Appointment of members of the United Nations Administrative Tribunal [105 (d)]

37. Admission of new Members to the United Nations [106]

38. Strengthening of the United Nations system [112]

39. Cooperation between the United Nations and regional and other organizations [114]

(h) Cooperation between the United Nations and the Economic Community of Central African States

(p) Cooperation between the United Nations and the Organization for Security and Cooperation in Europe

(q) Cooperation between the United Nations and the Organization of American States

(u) Cooperation between the United Nations and the Southern African Development Community

40. Financial reports and audited financial statements, and reports of the Board of Auditors [116]

(a) United Nations

(b) United Nations peacekeeping operations

(c) International Trade Centre UNCTAD/WTO

(d) United Nations University

(e) Capital master plan

(f) United Nations Development Programme

(g) United Nations Children's Fund

(h) United Nations Relief and Works Agency for Palestine Refugees in the Near East

(i) United Nations Institute for Training and Research

(j) Voluntary funds administered by the United Nations High Commissioner for Refugees

(k) Fund of the United Nations Environment Programme

(l) United Nations Population Fund

(m) United Nations Human Settlements Programme

(n) Fund of the United Nations International Drug Control Programme

(o) United Nations Office for Project Services

(p) International Criminal Tribunal for the Prosecution of Persons Responsible for Genocide and Other Serious Violations of International Humanitarian Law Committed in the Territory of Rwanda and Rwandan Citizens Responsible for Genocide and Other Such Violations Committed in the Territory of Neighbouring States between 1 January and 31 December 1994

(q) International Tribunal for the Prosecution of Persons Responsible for Serious Violations of International Humanitarian Law Committed in the Territory of the Former Yugoslavia since 1991

41. Review of the efficiency of the administrative and financial functioning of the United Nations . . . [117]

42. Programme budget for the biennium 2008-2009 . . . [118]

43. Programme planning . . . [119]

44. Improving the financial situation of the United Nations . . . [120]

45. Pattern of conferences . . . [121]

46. Scale of assessments for the apportionment of the expenses of the United Nations [122]

47. Human resources management . . . [123]

48. Joint Inspection Unit . . . [124]

49. United Nations common system . . . [125]

50. United Nations pension system . . . [126]

51. Administrative and budgetary coordination of the United Nations with the specialized agencies and the International Atomic Energy Agency . . . [127]

52. Report on the activities of the Office of Internal Oversight Services . . . [128]

53. Administration of justice at the United Nations . . . [129]

54. Financing of the International Criminal Tribunal for the Prosecution of Persons Responsible for Genocide and Other Serious Violations of International Humanitarian Law Committed in the Territory of Rwanda and Rwandan Citizens Responsible for Genocide and Other Such Violations Committed in the Territory of Neighbouring States between 1 January and 31 December 1994 . . . [130]

55. Financing of the International Tribunal for the Prosecution of Persons Responsible for Serious Violations of International Humanitarian Law Committed in the Territory of the Former Yugoslavia since 1991 . . . [131]

56. Administrative and budgetary aspects of the financing of the United Nations peacekeeping operations . . . [132]

57. Financing of the United Nations Operation in Burundi . . . . . [133]

58. Financing of the United Nations Operation in Côte d'Ivoire . . . . . [134]

59. Financing of the United Nations Peacekeeping Force in Cyprus . . . . . [135]

60. Financing of the United Nations Organization Mission in the Democratic Republic of the Congo . . . . . [136]

61. Financing of the United Nations Integrated Mission in Timor-Leste . . . . . [138]

62. Financing of the United Nations Mission in Ethiopia and Eritrea . . . . . [139]

63. Financing of the United Nations Observer Mission in Georgia . . . . . [140]

64. Financing of the United Nations Stabilization Mission in Haiti . . . . . [141]

65. Financing of the United Nations Interim Administration Mission in Kosovo . . . [142]

66. Financing of the United Nations Mission in Liberia . . . . . [143]

67. Financing of the United Nations peacekeeping forces in the Middle East . . . . . [144]

68. Financing of the United Nations Mission in Sierra Leone . . . . . [145]

69. Financing of the United Nations Mission in the Sudan . . . . . [146]

70. Financing of the United Nations Mission for the Referendum in Western Sahara . [147]

71. Financing of the African Union-United Nations Hybrid Operation in Darfur . . . [148]

72. Financing of the United Nations Mission in the Central African Republic and Chad [149]

73. Judges of the International Tribunal for the Prosecution of Persons Responsible for Serious Violations of International Humanitarian Law Committed on the Territory of the Former Yugoslavia since 1991 . . . . . [154]

74. Financing of activities arising from Security Council resolution 1863 (2009) . . . [157]

75. Minute of prayer or meditation . . . . . [2]

76. Closing of the sixty-third session of the General Assembly

**General Assembly**
Sixty-fourth session

The sixty-fourth regular session of the General Assembly will be convened on Tuesday, 15 September 2009, at 3 p.m. in the General Assembly Hall (see p. 10).

**Briefing on the Summit on Climate Change**

Mr. Janos Pasztor, Director of the Secretary-General's Climate Change Support Team, will hold a briefing for permanent and observer missions on the upcoming Summit on Climate Change (22 September), on Tuesday, 15 September 2009, from 11.30 a.m. to 1 p.m. in Conference Room 4.

**High-level event on reducing emissions from deforestation and forest degradation in developing countries**

In partnership with Member States of the United Nations with significant interest in advancing reducing emissions from deforestation and forest degradation in developing countries, a high-level event on the topic, convened by the Secretary-General, will take place on Wednesday, 23 September 2009, from 4.30 to 6 p.m. in the Economic and Social Council Chamber. All Heads of State and Government and their delegations are invited to participate. Participants are requested to confirm their participation at un-redd@un-redd.org. Queries related to the event may also be directed to the same e-mail address (un-redd@un-redd.org).

**General Assembly**
Sixty-fourth session

*General debate*
(23–26 and 28–30 September 2009)

The list of speakers for the general debate of the sixty-fourth regular session of the General Assembly is now available at the General Assembly Affairs Branch (rooms S-2940B and S-2925). The list of speakers has also been sent by facsimile directly to the permanent missions (Office of the Permanent Representative).

Delegations are reminded that, in accordance with the practice at recent sessions of the General Assembly, a voluntary 15-minute time limit should be observed during the general debate. The list of speakers was prepared on the basis of this 15-minute time limit. To help speakers in the general debate respect the time limit, a mechanism will be installed at the rostrum of the General Assembly Hall.

## Security Council

**Security Council Committee established pursuant to resolution 1267 (1999) concerning Al-Qaida and the Taliban and associated individuals and entities**

3–6 p.m. Informal meeting (closed) . . . Conference Room 6

## General Assembly

**Committee on Conferences**
Substantive session of 2009

10 a.m.–1 p.m. Informal meeting (closed) . . . Conference Room 5

3–6 p.m. 503rd meeting . . . Conference Room 5

Adoption of the report . . . [9]

**Advisory Committee on Administrative and Budgetary Questions**

10.30 a.m.–1 p.m. Closed meeting . . . Conference Room 10

3–6 p.m. Closed meeting . . . Conference Room 10

1. World Food Programme
2. Briefing on peacekeeping documentation

**United Nations Dispute Tribunal**
Hearing

10 a.m.–1 p.m. Open meeting . . . Conference Room 9

## Economic and Social Council

### United Nations Children's Fund

**Executive Board**
Second regular session 2009

10 a.m.–1 p.m. 1st meeting . . . Economic and Social Council Chamber

1. Opening of the session . . . [1]

   Statements by the President and the Executive Director

2. Adoption of the provisional annotated agenda, timetable and organization of work (E/ICEF/2009/16*) . . . [2]
3. Medium-term strategic plan: planned financial estimates for the period 2009-2012 (E/ICEF/2009/AB/L.5 and E/ICEF/2009/AB/L.5/Corr.1) . . . [9]
4. Biennal support budget for 2010-2011 (E/ICEF/2009/AB/L.4) . . . [8]
5. Private fund-raising: financial report and statements for the year ended 31 December 2008 (E/ICEF/2009/AB/L.2) . . . [10]

3–5 p.m. . . . . 2nd meeting . . . . . Economic and Social Council Chamber

1. Annual report on internal audit (E/ICEF/2009/AB/L.6, E/ICEF/2009/AB/L.6/Corr.1 and E/ICEF/2009/AB/L.7) . . . . . [7]

2. Annual report on the evaluation function (E/ICEF/2009/19 and E/ICEF/2009/19/Corr.1) [6]

5–6 p.m. . . . . Informal consultations . . . . . Economic and Social Council Chamber

[*Note:* The Western European and Other States Group will meet daily from 9 to 9.45 a.m. in Conference Room C.]

## General Assembly
## Security Council

**Peacebuilding Commission**
Fourth session

**Central African Republic configuration**

An informal meeting (open) of the Central African Republic configuration of the Peacebuilding Commission will be held on *Monday, 14 September 2009*, from 10 a.m. to 1 p.m. in Conference Room 2.

## Other meetings

*The information below is reproduced as received and does not imply any opinion or endorsement by the Secretariat of the United Nations.*

**Monday, 14 September 2009**

**Joint Coordinating Committee of the Non-Aligned Movement and the Group of 77**

9–9.45 a.m. . . . . Closed meeting . . . . . Conference Room 6

**Briefing for Sixth Committee delegates on the Committee items on the provisional agenda of the sixty-fourth session of the General Assembly (Web site <www.un.org/ga/sixth>)**

11 a.m.–1 p.m. . . . . Closed meeting . . . . . Conference Room 1

3–6 p.m. . . . . Closed meeting . . . . . Conference Room 1

**UNITAR/Olof Palme Memorial Fund Negotiation Workshop Series: Workshop on negotiating international peace and security — The protection of civilians in armed conflict**

10 a.m.–1 p.m. . . . . Closed meeting . . . . . Conference Room A

2.30–6 p.m. . . . . Closed meeting . . . . . Conference Room A

**OIC Group (at the expert level) (on the ACM's draft final communiqué)**

3–6 p.m. . . . . Closed meeting . . . . . Conference Room 7

## Other activities

*The information below is reproduced as received and does not imply any opinion or endorsement by the Secretariat of the United Nations.*

**Monday, 14 September 2009**

**Informal briefing by the Special Representative of the Secretary-General on International Migration and Development and the Permanent Representative of Greece, on the third meeting of the Global Forum on Migration and Development (Athens, Greece, 4–5 November 2009) (co-organized by the Population Division, Department of Economic and Social Affairs, and the Permanent Mission of Greece)**

From 1.15 to 2.30 p.m. in Conference Room 2.

[All are invited to attend. For further information, please contact Ms. Hania Zlotnik, Population Division, DESA (e-mail migrationp@un.org; tel. 1 (212) 963-3179).]

**Prayer service on the eve of the opening of the sixty-fourth session of the General Assembly (organized by the Permanent Observer Mission of the Holy See and the Archdiocese of New York)**

At 5.30 p.m., at the Church of the Holy Family (315 East 47th Street).

[All are invited to attend. For further information, please contact the Permanent Observer Mission of the Holy See (tel. 1 (212) 370-7885).]

## Press conferences

*The schedule below is tentative; up-to-date information can be obtained at <www.un.org/News/ossg/conf.htm>.*

**Monday, 14 September 2009**

*Room S-226*

Guest at 12 noon . . . . Mr. Lynn B. Pascoe, Under-Secretary-General for Political Affairs

# Forthcoming official meetings

**Tuesday, 15 September 2009**

## General Assembly

Sixty-fourth session

3 p.m. . . . . 1st plenary meeting . . . . . General Assembly Hall

1. Opening of the session by the President of the General Assembly
2. Minute of silent prayer or meditation
3. Appointment of the members of the Credentials Committee
4. Organization of work of the sixty-fourth regular session of the General Assembly: letter from the Chairman of the Committee on Conferences (A/64/348)[1]

[1]To be issued.

## General Assembly

Sixty-fourth session

**Informal consultations on the provisional agenda item 78 (b) (Oceans and the law of the sea: Sustainable fisheries)**

Open-ended informal consultations on the draft resolution on agenda item 78 (b) (Sustainable fisheries) of the provisional agenda of the sixty-fourth session of the General Assembly will be held from Tuesday, 15, to Friday, 18 September 2009, from 10 a.m. to 1 p.m. and from 3 to 6 p.m. in Conference Room 8.

**Informal consultations on the provisional agenda item 78 (a) (Oceans and the law of the sea)**

Open-ended informal consultations on the draft resolution on agenda item 78 (a) (Oceans and the law of the sea) of the provisional agenda of the sixty-fourth session of the General Assembly will be held from Monday, 28, to Wednesday, 30 September 2009, in Conference Room 8, and on Thursday, 1, and Friday, 2 October, in Conference Room 7, from 10 a.m. to 1 p.m. and from 3 p.m. to 6 p.m.

## Main Committees

**First Committee**

The First Committee will hold its organizational meeting on Thursday, 1 October 2009, at 3 p.m. in Conference Room 4, to consider its tentative programme of work and timetable (see document A/63/397).

The Committee will begin its substantive work by holding a general debate on all disarmament and international security agenda items, from Monday, 5, to Monday, 12 October 2009. The list of speakers for the general debate is open. Delegations wishing to be inscribed are requested to kindly contact Ms. Giulia Marrone (e-mail marrone@un.org; tel. 1 (917) 367-9328; room S-2977).

Delegations are reminded that, during the general debate, in accordance with the practice at recent sessions of the First Committee and guidance provided by the Bureau, a time limit should be observed of 10 minutes for delegations speaking in their national capacity, and 15 minutes for those speaking on behalf of several delegations. The list of speakers will be prepared on the basis of this time limit.

Delegations are reminded that the names of representatives, alternate representatives and advisers should be forwarded to Mr. Timur Alasaniya, Acting Secretary of the First Committee (c/o Ms. Francine Leong (e-mail leong@un.org; tel. 1 (212) 963-4389; fax 1 (212) 963-5305; room S-2977)). Please note that only scanned copies of notes verbales or form A/INF/64/2 will be accepted by e-mail.

A technical briefing by the Secretariat for delegates of the First Committee will be held on a date to be announced.

**Special Political and Decolonization Committee (Fourth Committee)**

The Special Political and Decolonization Committee (Fourth Committee) will hold its 1st meeting on Thursday, 1 October 2009, from 10 to 11 a.m. in Conference Room 4. The Committee will begin its consideration of the cluster of items on decolonization on Monday, 5 October, at 3 p.m. in Conference Room 4.

Delegations are also reminded that the names of their representatives, alternates and advisers to the Special Political and Decolonization Committee (Fourth Committee) are to be submitted to Mr. Saijin Zhang, Secretary of the Committee (c/o Mr. Martin Vrastiak (e-mail vrastiak@un.org; fax 1 (212) 963-5304; room S-2977NN)).

Background information on the Committee is available and accessible to Member States and Permanent Observers at <https://4thcommittee.unlb.org>. For inquiries regarding user names and passwords, kindly contact Mr. Dino Del Vasto (e-mail delvasto@un.org).

**Second Committee**

*Organizational meeting*

The Second Committee will hold its 1st meeting on Thursday, 17 September 2009, at 10 a.m. in Conference Room 3, to elect its Vice-Chairpersons and Rapporteur for the sixty-fourth session of the General Assembly, and to consider its proposed organization of work, which will be issued as document A/C.2/64/L.1.

*General debate*

The Second Committee will begin its general debate on Monday, 5 October 2009, at 10 a.m. in Conference Room 2. The Under-Secretary-General for Economic and Social Affairs, Mr. Sha Zukang, will address the Committee.

The list of speakers for the general debate is open. Delegations wishing to be inscribed are requested to contact Ms. Dolores Lois, *in writing* (e-mail lois@un.org; fax 1 (212) 963-5935; room S-2950).

Delegations are reminded that, during the general debate, in accordance with past practice of the Second Committee, a time limit of 10 minutes for delegations speaking in their national capacity and 15 minutes for those speaking on behalf of groups should be observed. The list of speakers will be prepared on the basis of this time limit.

*Composition of delegations*

Delegations are reminded that the names of representatives, alternate representatives and advisers, should be submitted *as soon as possible* to Ms. Jennifer de Laurentis, Secretary of the Second Committee (e-mail 2ndcommittee@un.org; fax 1 (212) 963-5935; room S-2950C). Please note that only scanned copies of note verbales or form A/INF/64/2 will be accepted by e-mail.

**Third Committee**

*Informal briefing*

Pursuant to paragraph 3 (h) of the annex to General Assembly resolution 58/316, the Chairman of the Third Committee for the sixty-fourth session of the General Assembly, H.E. Mr. Normans Penke (Latvia), will hold an informal briefing on the organization of work of the Committee (A/C.3/64/L.1) on Thursday, 17 September 2009, at 11 a.m. in the Economic and Social Council Chamber.

*List of speakers*

The list of speakers for the general discussion on all items to be allocated to the Third Committee will open on Monday, 28 September 2009. The Committee will begin its work on Monday, 5 October, at 10 a.m.

*Participants*

Delegations that have not communicated the composition of their delegation to the Third Committee are reminded to convey such information to the Secretary of the Committee, Mr. Moncef Khane (e-mail 3rdcommittee@un.org; fax 1 (212) 963-5935; room S-2950D). Please note that only scanned copies of notes verbales or form A/INF/64/2 will be accepted by e-mail.

## General Assembly

**Committee on the Exercise of the Inalienable Rights of the Palestinian People**

The 317th meeting of the Committee on the Exercise of the Inalienable Rights of the Palestinian People will be held on Thursday, 17 September 2009, at 11 a.m. in the Trusteeship Council Chamber.

## General Assembly
## Security Council

**Peacebuilding Commission**
Fourth session

**Sierra Leone configuration**

An informal meeting (open) of the Sierra Leone configuration of the Peacebuilding Commission will be held on Tuesday, 15 September 2009, from 11 a.m. to 1 p.m. in Conference Room 1.

## Economic and Social Council

**United Nations Forum on Forests**
Informal "informal" consultations

There will be informal "informal" consultations, convened by the Co-Facilitators of the United Nations Forum on Forests, Mr. Boen Purnama (Indonesia) and Mr. Hans Hoogeveen (Netherlands), on the Co-Facilitators' negotiating text on means of implementation for sustainable forest management, on Tuesday, 15, and Wednesday, 16 September 2009, from 10 a.m. to 1 p.m. and from 3 to 6 p.m. in Conference Room 5.

**International Research and Training Institute for the Advancement of Women**

**Executive Board**
Sixth session (resumed)

The resumed sixth session (closed) of the Executive Board of the International Research and Training Institute for the Advancement of Women (INSTRAW) will be held on Thursday, 1 October 2009, from 10 a.m. to 1 p.m. and from 3 to 6 p.m. in Conference Room 8.

## Other forthcoming meetings

*The information below is reproduced as received and does not imply any opinion or endorsement by the Secretariat of the United Nations.*

**Informal consultations on a draft resolution on the situation in Afghanistan (under item 17 of the provisional agenda of the sixty-fourth session of the General Assembly) (convened by the Permanent Mission of Germany)**

*Tuesday, 15 September 2009*, from 10 a.m. to 1 p.m. in Conference Room 7.

**UNITAR briefings for new delegates to the General Assembly**

**General briefing on the work of the sixty-fourth session of the General Assembly**

*Wednesday, 16, and Thursday, 17 September 2009*, from 10 a.m. to 1 p.m. and from 3 to 6 p.m. in Conference Room 2;

**Special briefing on the work of the Second Committee**

*Friday, 18 September 2009*, from 10 a.m. to 1 p.m. in Conference Room 2;

**Special briefing on the work of the Third Committee**

*Friday, 18 September 2009*, from 3 to 6 p.m. in Conference Room 2; and

**Special briefing on the work of the Fifth Committee**

*Friday, 18 September 2009*, from 3 to 6 p.m. in Conference Room 3.

[For further information, please contact Ms. Soukeyna Fall, UNITAR (e-mail falls@un.org; tel. 1 (212) 963-9196).]

**Ministerial Meeting of the International Conference of New or Restored Democracies (at the ministerial level) (organized by the Permanent Mission of Qatar)**

*Tuesday, 29 September 2009*, from 10 a.m. to 1 p.m. in Conference Room 2.

## Forthcoming other activities

*The information below is reproduced as received and does not imply any opinion or endorsement by the Secretariat of the United Nations.*

**Panel discussion on "Half the sky: Turning oppression into opportunity for women worldwide" (organized by the United Nations Office on Drugs and Crime (UNODC), in partnership with the United Nations Bookshop)**

*Tuesday, 15 September 2009*, from 1.15 to 2.45 p.m. in the Trusteeship Council Chamber.

[The Secretary-General will deliver opening remarks. All are invited to attend. For further information and to register, please contact Ms. Simone Monasebian, UNODC (e-mail monasebian@un.org; tel. 1 (212) 963-5698) ]

---

**Seminar on "Security sector reform and protection of women" (organized by the Office of the Special Adviser on Africa (OSAA), in cooperation with the United Nations Fund for Women (UNIFEM) and the Security Sector Reform Unit, Department of Peacekeeping Operations)**

*Tuesday, 15 September 2009*, from 3 to 6 p.m. in Conference Room 7.

[All are invited to attend. Fur further information and to register, please contact OSAA (Ms. Mieko Ikegame (e-mail ikegame@un.org; tel. 1 (212) 963-1937); or Ms. Myriam Kusayanagi (e-mail kusayanagi@un.org; tel. 1 (917) 367-2838)).]

---

**Presentation and interactive discussion on "The real wealth of nations: From global warming to global partnership" (organized by the Working Group on Climate Change of the Conference of Non-Governmental Organizations in Consultative Relationship with the United Nations (CONGO) and sponsored by the Permanent Mission of Grenada)**

*Wednesday, 16 September 2009*, from 1.15 to 2.45 p.m. in Conference Room 1.

[All are invited to attend. For further information, please contact Ms. Marguerite St. John, Permanent Mission of Grenada (e-mail grenada@un.int/mystjohn@un.int; tel. 1 (212) 599-0301 or (646) 373-0002).]

---

**Special event on "Population dynamics and climate change" (on the occasion of the Summit on Climate Change convened by the Secretary-General) (organized by the United Nations Population Fund)**

*Wednesday, 16 September 2009*, from 3 to 5 p.m. in the Trusteeship Council Chamber.

[All are invited to attend. For further information, please contact Ms. Jana Simonova, UNFPA (e-mail simonova@unfpa.org; tel. 1 (212) 297-5066).]

**High-level round table on "The inter-ethnic city: Management and policies for a better integration of migrants" (co-organized by the Alliance of Civilizations, the International Organization for Migration and the Permanent Missions of Canada and Italy)**

*Monday, 28 September 2009*, from 9 a.m. to 1 p.m. in Conference Room 8.

[All are invited to attend. To register, please contact Ms. Chantal Dubois, Permanent Mission of Canada (e-mail chantal.dubois@international.gc.ca), by Wednesday, 23 September. More information on the event can be found at <www.un.int/iom/Inter-Ethnic%20City.html>.

## Announcements

**Summit on Climate Change convened by the Secretary-General: Pre-recorded video statements**

The Summit on Climate Change convened by the Secretary-General, to take place on Tuesday, 22 September 2009, will feature several innovative elements. Among them is an attempt to change the nature of the discussion through active exchanges between participants in the short time available at a one-day event. Therefore, in lieu of live national statements in the plenary, all Heads of State and Government have the opportunity to send in a pre-recorded video statement that will be made available on the Internet, including on the Summit on Climate Change Web site and on YouTube. Guidelines for pre-recorded video statements were distributed to all Member States in note verbale SG/CCST/2 of 4 August 2009. Member States are encouraged to submit their pre-recorded video statements *as soon as possible*.

For technical questions regarding the pre-recorded video statements by Heads of State and Government, please contact Mr. Andreas Damianou, Chief, Webcast Unit, Department of Public Information (tel. 1 (212) 963-6733).

Arrangements for the Summit on Climate Change are contained in the information note for delegations (A/INF/64/4).

**Live webcast of the general debate of the General Assembly (23–26 and 28–30 September 2009)**

The general debate of the sixty-fourth session of the General Assembly will be broadcast live and on-demand over the Internet (in English and original language). It will be accessible through the United Nations Webcast at <www.un.org/webcast>.

Delegations are invited to send by e-mail an advance electronic copy of their statement, in one or more of the United Nations official languages, to ensure timely and accurate posting of the text on the United Nations Web site and as a step to reducing paper usage. The statements should be sent to dpigaweb@un.org.

## Conference on Facilitating the Entry into Force of the Comprehensive Nuclear-Test-Ban Treaty (Article XIV)

The Conference on Facilitating the Entry into Force of the Comprehensive Nuclear-Test-Ban Treaty will be held at United Nations Headquarters, on 24 and 25 September 2009.

The Conference will convene on Thursday, 24 September, at 8 a.m. in Conference Room 3. It will be suspended at 8.50 a.m. and will resume at 11 a.m. From 9 to 11 a.m., a live video screening of the meeting of the Security Council in connection with the issue of nuclear disarmament and nuclear non-proliferation will be broadcast in the same room. The afternoon meeting will take place from 3 to 6 p.m.

On Friday, 25 September 2009, the meetings will be held 10 a.m. to 1 p.m. and from 3 to 6 p.m.

Delegations are reminded that credentials should be issued for representatives of ratifying States and the name of alternate representatives and advisers, in accordance with rule 3 of the draft rules of procedure (CTBT-Art.XIV/2009/1). This information should be submitted, *as soon as possible*, to Mr. Thomas Markram, secretariat of the Conference, Weapons of Mass Destruction Branch, Office for Disarmament Affairs (e-mail markram@un.org; tel. 1 (212) 963-0386; fax 1 (212) 963-8892; room S-3140).

The provisional list of speakers for the general exchange of views by ratifiers and signatories is open. For enquiries please contact Ms. Lucia Andaya, Office for Disarmament Affairs (e-mail andaya@un.org; tel. 1 (212) 963-0386; fax 1 (212) 963-8892; room S-3140).

With reference to paragraph 9.1 of document CTBT-Art.XIV/2009/INF.1*, entitled "Information for participants at the Conference on Facilitating the Entry Into Force of the Comprehensive Nuclear-Test-Ban Treaty", all delegates are reminded that security regulations in force require each and every participant in the Conference be registered and have a valid grounds pass plus a colour-coded access card. Two color-coded access cards will automatically be provided per delegation and should be fetched at the United Nations Protocol and Liaison Service (room S-201P) on *Thursday 17 September 2009*. More cards can be requested at the pickup, if required.

Further information on the Conference can be found on the CTBTO Web site <www.ctbto.org> or at the following address: <www.un.org/disarmament/>.

## Informational meetings with Member States to discuss issues relating to language services

In accordance with the established practice mandated by the General Assembly, the Department for General Assembly and Conference Management holds informational meetings with Member States twice a year to consult with them on the improvement of the language services and to provide a channel for communication on terminology issues and the quality of services rendered. The second round of language-specific informational meetings for this year will be held in October, in Conference Room 9, according to the following schedule:

Tuesday, 27 October, from 10 a.m. to 1 p.m.: *Spanish*

Tuesday, 27 October, from 3 to 6 p.m.: *Russian*

Wednesday, 28 October, from 10 a.m. to 1 p.m.: *French*

Wednesday, 28 October, from 3 to 6 p.m.: *English*

Thursday, 29 October, from 10 a.m. to 1 p.m.: *Chinese*

Thursday, 29 October, from 3 to 6 p.m.: *Arabic*

**General Assembly**

### Seating protocol for the sixty-fourth session

On Wednesday, 10 June 2009, the Secretary-General drew from among the Member States the name of Cambodia to occupy the first seat in the General Assembly Hall at the sixty-fourth session. Consequently, the delegation of Cambodia will sit at the first desk at the right of the President, and the other countries will follow in the English alphabetical order. The same order will be observed in the Main Committees.

**Office of the President of the sixty-fourth session of the General Assembly**

Member States are kindly reminded that all communications may be sent to the Office of the President of the sixty-fourth session of the General Assembly (room S-3235; tel. 1 (917) 367-0292).

**Security Council**

### Web site of the presidency

The Web site of the presidency of the Security Council can be visited at <www.un.org/sc/presidency.asp>.

### Recorded information

Recorded information about previously unscheduled meetings and consultations of the whole of the Security Council may be obtained by calling 1 (212) 963-8530, or by clicking on "Daily Programme" on the Web site of the Security Council <www.un.org/Docs/sc>.

### Prepared statements

Speakers in the Security Council are advised that providing in advance copies of prepared statements which they intend to read out in the Council greatly facilitates the work of the Secretariat by permitting a sufficient number of copies to be distributed to all meeting participants and by assisting interpreters, verbatim reporters and press officers in maintaining the quality of the product delivered. Both interpretations and verbatim records rely upon the statement actually delivered, but copies of texts help interpreters to correctly render details and nuances and help verbatim reporters to produce the written record more quickly. Speakers are therefore encouraged, whenever possible, to provide copies of their statements, as early as possible in advance of delivery, to the Conference Officer in the Chamber.

Delegations are kindly requested to make 40 copies for minimum distribution to Council members and relevant services, and 200 additional copies for general distribution in the Security Council Chamber.

Delegations wishing to make statements available for the media are kindly requested to deliver 50 copies to the Media Documents Centre (room S-394; tel. 1 (212) 963-7166; e-mail mdc@un.org).

**United Nations Audiovisual Library of International Law: Urgent appeal for voluntary contributions**

The United Nations Audiovisual Library of International Law, which is located at <www.un.org/law/avl>, is a unique multi-media resource and key instrument for promoting a greater understanding of the essential role of the United Nations in the field of international law. It consists of a permanent collection of scholarly video lectures, historic archives of significant international law instruments and an online legal research library providing extensive international law research materials. Since its launch on 28 October 2008, the Audiovisual Library has been accessed in more than 160 countries, on all continents, by individuals speaking in more than 60 languages.

As the Audiovisual Library is funded by voluntary contributions, the Codification Division of the Office of Legal Affairs is seeking contributions from Member States in order to sustain the project on an on-going basis. For additional information or inquiries, please contact Ms. Virginia Morris, Codification Division, Office of Legal Affairs (e-mail morris\@un.org; tel. 1 (212) 963-6971).

**Access to back issues of the *Journal of the United Nations***

Back issues of the *Journal of the United Nations*, in English and French, can be accessed at the following addresses: <www.un.org/ga/search/journal.asp> and <www.un.org/french/ga/search/journal.asp>.

All comments and suggestions about the daily *Journal* are welcomed. Kindly contact the office of the *Journal* at journal@un.org.

# Signatures, Ratifications, etc.

**Treaty Event**

**Multilateral Treaty Framework: An invitation to universal participation**

**2009 Treaty Event: Towards universal participation and implementation**

**United Nations Headquarters (23–25 and 28–29 September 2009)**

It is recalled that a series of successful treaty events has been held annually at the United Nations Headquarters commencing with the Millennium Summit in September 2000. This year, the annual treaty event will be held from Wednesday, 23, to Friday, 25 September, and on Monday, 28, and Tuesday, 29 September 2009, at United Nations Headquarters, to coincide with the general debate of the sixty-fourth session of the General Assembly.

The event, entitled "2009 Treaty Event: towards universal participation and implementation", provides a distinct opportunity for States to demonstrate their continuing commitment to the central role of the rule of law in international relations. This year's event will highlight treaties of global reach dealing with topics such as climate change, terrorism, human rights, transnational organized crime, statelessness and the use of nuclear and other weapons that adversely affect civilians.

The list of treaties being highlighted this year has been circulated by depositary notification C.N.163.2009 of 24 March 2009. As is customary, it will be possible to undertake treaty actions with regard to any treaty deposited with the Secretary-General during the treaty event. Necessary facilities, including media coverage, will be made available for treaty actions to be undertaken in a solemn setting.

Delegations intending to sign or deposit instruments of ratification, acceptance, approval or accession relating to multilateral treaties deposited with the Secretary-General during the treaty event may wish to inform their Governments accordingly for the purpose of completing the requisite domestic procedures.

Under established international practice, only Heads of State, Heads of Government or Ministers for Foreign Affairs are empowered, by virtue of their functions, to sign treaties on behalf of States without having to produce full powers to that effect. All other representatives wishing to sign treaties must be in possession of appropriate full powers, which expressly authorize signature of specified treaties by a named representative issued and signed by one of these authorities. Likewise, instruments of ratification, acceptance, approval or accession must be issued and signed by the same authorities.

Further information concerning the 2009 Treaty Event is available on the United Nations Treaty Collection Web site <http://treaties.un.org> and at the Treaty Section, Office of Legal Affairs (contact: Ms. P. Muriel Djella Ogandaga (tel. 1 (917) 367-9820); or Ms. Dina Hamdy (tel. 1 (212) 963-2113)). Information concerning the requirements for full powers and the deposit of instruments of ratification, acceptance, approval or accession (including model instruments) can be found in the *Treaty Handbook*, which is also available on the United Nations Treaty Collection Web site.

**Opening for signature (24 September 2009, 8.30 a.m. at the Treaty Signing area in the General Assembly Building, United Nations Headquarters)**

**Optional Protocol to the International Covenant on Economic, Social and Cultural Rights (New York, 10 December 2008)**

The Optional Protocol to the International Covenant on Economic, Social and Cultural Rights, which was adopted on 10 December 2008 during the sixty-third session of the General Assembly by resolution 63/117 (A/RES/63/117) shall, in accordance with its article 17, be open for signature by any State that has signed, ratified or acceded to the International Covenant on Economic, Social and Cultural Rights.

The ceremony for the opening for signature of the Optional Protocol will be held on Thursday, 24 September 2009, at 8.30 a.m. during the 2009 Treaty Event at the Treaty Signing area in the General Assembly Building, at United Nations Headquarters. Following brief remarks by the Minister for Foreign Affairs of Portugal, the United Nations High Commissioner for Human Rights, the Chairperson of the Committee on Economic, Social and Cultural Rights and a representative of civil society, the Option Protocol will be opened for signature by the Legal Counsel of the United Nations.

Certified true copies of the Optional Protocol of which the Arabic, Chinese, English, French, Russian and Spanish texts are equally authentic, were established on 31 December 2008 and were transmitted to all States by depositary notification C.N.2.2009.TREATIES-1 of 20 January 2009.

The Secretary-General takes this opportunity to recall that, under established international practice, only Heads of State, Heads of Government or Ministers for Foreign Affairs are empowered, by virtue of their functions, to sign a treaty on behalf of a State without having to produce full powers to that effect. Other representatives wishing to sign a treaty must be in possession of appropriate full powers, which expressly authorize signature of a specified treaty by a named representative issued by one of these authorities.

The Secretary-General would be obliged if States wishing to sign the Optional Protocol during the signing ceremony or thereafter could notify, and provide, if required, copies of the full powers in advance to the Treaty Section, Office of Legal Affairs, at United Nations Headquarters (e-mail depositaryCN@un.org; tel. 1 (212) 963 5047).

**Opening for signature**

**United Nations Convention on Contracts for the International Carriage of Goods Wholly or Partly by Sea (New York, 11 December 2008)**

The United Nations Convention on Contracts for the International Carriage of Goods Wholly or Partly by Sea was adopted was adopted on 11 December 2008 at the sixty-third session of the General Assembly by resolution 63/122. In accordance with its article 88 (1), the Convention shall be open for signature by all States at Rotterdam, Netherlands, on Wednesday, 23 September 2009, and thereafter at United Nations Headquarters.

Certified true copies of the Convention, which the Arabic, Chinese, English, French, Russian and Spanish texts are equally authentic, were established and transmitted to all States by depositary notification C.N.178.2009.TREATIES-2 of 8 April 2009.

The Secretary-General takes this opportunity to recall that, under established international practice, only Heads of State, Heads of Government or Ministers for Foreign Affairs are empowered, by virtue of their functions, to sign a treaty on behalf of a State without having to produce full powers to that effect. Other representatives wishing to sign a treaty must be in possession of appropriate full powers, which expressly authorize signature of a specified treaty by a named representative issued and signed by one of these authorities.

The Secretary-General would be obliged if States wishing to sign the Convention could notify, and provide copies of the required full powers in advance to the Treaty Section, Office of Legal Affairs, at United Nations Headquarters (e-mail depositaryCN@un.org; tel. 1 (212) 963-5047).

For more information on full powers and a model instrument of full powers, please refer to the *Treaty Handbook* on the United Nations Treaty Collection Web site, which can be accessed at the following address: <http://treaties.un.org>.

# General information

## Chairs of the regional groups

The following information regarding the chairmanship of the regional groups for the month of *September 2009* has been communicated to the Secretariat:

*African States:*
Algeria
H.E. Mr. Mourad Benmehidi

*Asian States:*
Japan
H.E. Mr. Yukio Takasu

*Eastern European States:*
Poland
H.E. Mr. Andrzej Towpik

*Latin American and Caribbean States:*
Guyana
Mr. George Wilfred Talbot

*Western European and other States:*
Portugal
H.E. Mr. José Filipe Moraes Cabral

## Web sites

*Presidency of the General Assembly:*
www.un.org/arabic/ga/president
www.un.org/chinese/ga/president
www.un.org/ga/president
www.un.org/french/ga/president
www.un.org/russian/ga/president
www.un.org/spanish/ga/president

*General Assembly:*
www.un.org/arabic/ga
www.un.org/chinese/ga
www.un.org/ga
www.un.org/french/ga
www.un.org/russian/ga
www.un.org/spanish/ga

*Department for General Assembly and Conference Management:*
www.un.org/Depts/DGACM/index_arabic.htm
www.un.org/Depts/DGACM/index_chinese.htm
www.un.org/Depts/DGACM/index_eng.htm
www.un.org/Depts/DGACM/index_french.htm
www.un.org/Depts/DGACM/index_russian.htm
www.un.org/Depts/DGACM/index_spanish.htm

*Presidency of the Security Council:*
www.un.org/arabic/sc/presidency.asp
www.un.org/chinese/sc/presidency.asp
www.un.org/sc/presidency.asp
www.un.org/french/sc/presidency.asp
www.un.org/russian/sc/presidency.asp
www.un.org/spanish/sc/presidency.asp

*Security Council:*
www.un.org/arabic/sc
www.un.org/chinese/sc
www.un.org/sc
www.un.org/french/sc
www.un.org/russian/sc
www.un.org/spanish/sc

*Security Council Committee established pursuant to resolution 1373 (2001) concerning counter-terrorism:*
www.un.org/arabic/sc/ctc
www.un.org/chinese/sc/ctc
www.un.org/sc/ctc
www.un.org/french/sc/ctc
www.un.org/russian/sc/ctc
www.un.org/spanish/sc/ctc

*Economic and Social Council:*
www.un.org/arabic/ecosoc
www.un.org/chinese/ecosoc
www.un.org/ecosoc
www.un.org/french/ecosoc
www.un.org/russian/ecosoc
www.un.org/spanish/ecosoc

*Department of Economic and Social Affairs:*
www.un.org/arabic/esa
www.un.org/chinese/esa
www.un.org/esa
www.un.org/french/esa
www.un.org/russian/esa
www.un.org/spanish/esa

*Department of Political Affairs:*
www.un.org/depts/dpa
www.un.org/depts/dpa/electoral
www.un.org/depts/dpa/scaffairs
www.un.org/depts/dpa/decolonization
www.un.org/depts/dpa/palestine
www.un.org/french/Depts/dpa/

*Presidency of the European Union:*
http://europa-eu-un.org

*Journal of the United Nations:*
www.un.org/Docs/journal/En/lateste.pdf
www.un.org/Docs/journal/Fr/latestf.pdf

*United Nations Webcast:*
www.un.org/webcast

*United Nations Press Releases:*
www.un.org/apps/pressreleases/
www.un.org/french/apps/pressreleases/

*United Nations Office for Disarmament Affairs:*
www.un.org/disarmament

*United Nations Treaty Collection:*
http://treaties.un.org

# Daily list of documents issued at Headquarters

*With the exception of sales publications and public information material, hyperlinked official documents listed hereunder may be accessed through the Official Document System of the United Nations in the electronic version of the present Journal. The list contains documents issued by 2 p.m. on Friday, 11 September 2009.*

| *Symbol* | *Main title* |
|---|---|
| **General Assembly** | **Documents** |
| | **Sixty-third session** |
| A/63/L.80/Rev.1 | Items 44 and 107 — Integrated and coordinated implementation of and follow-up to the outcomes of the major United Nations conferences and summits in the economic, social and related fields — Follow-up to the outcome of the Millennium Summit — Armenia, Belgium, Benin, Bulgaria, Canada, Argentina, Colombia, Congo, Costa Rica, Côte d'Ivoire, Croatia, Czech Republic, Dominican Republic, El Salvador, Estonia, Fiji, Finland, France, Germany, Guatemala, Haiti, Hungary, India, Italy, Luxembourg, Mexico, Monaco, Netherlands, New Zealand, Panama, Peru, Poland, Republic of Korea, Romania, Rwanda, Senegal, Slovenia, Spain, Swaziland, Sweden, Timor-Leste, Trinidad and Tobago, United Republic of Tanzania and Uruguay: revised draft resolution — The responsibility to protect [A C E F R S] |
| A/63/L.99 | Items 44 and 107 — Integrated and coordinated implementation of and follow-up to the outcomes of the major United Nations conferences and summits in the economic, social and related fields — Follow-up to the outcome of the Millennium Summit — Sudan: draft resolution — World Summit on Food Security [A C E F R S] |

| | |
|---|---|
| A/63/L.100 | Item 158 — The scope and application of the principle of universal jurisdiction — United Republic of Tanzania: draft decision — The scope and application of the principle of universal jurisdiction [A C E F R S] |
| | **Sixty-fourth session** |
| A/64/6 (Sect. 27)/Corr.1 | Proposed programme budget for the biennium 2010-2011 — Part VII — Public information — Section 27 — Public information — (Programme 23 of the strategic framework for the period 2010-2011) [A C E F R S] |
| A/64/229 | Item 138 of the provisional agenda — Administration of justice at the United Nations — Approval of the rules of procedure of the United Nations Dispute Tribunal and the United Nations Appeals Tribunal — Report of the Secretary-General [A C E F R S] |
| A/64/269* | Reissued for technical reasons [A C E F R S] |
| A/64/299 | Item 116 of the provisional agenda — Follow-up to the commemoration of the two-hundredth anniversary of the abolition of the transatlantic slave trade — Programme of educational outreach on the transatlantic slave trade and slavery — Report of the Secretary-General [A C E F R S] |

| **Security Council** | **Documents** |
|---|---|
| | **Security Council Committee established pursuant to resolution 1718 (2006)** |
| S/AC.49/2009/13/Add.1 | Note verbale dated 2 September 2009 from the Permanent Mission of the Republic of Korea to the United Nations addressed to the Chairman of the Committee [A C E F R S] |

**Convention on the Elimination of All Forms of Discrimination against Women**

| | **Documents** |
|---|---|
| | **Committee on the Elimination of Discrimination against Women** |
| CEDAW/C/CZE/5 | Consideration of reports submitted by States parties under article 18 of the Convention on the Elimination of All Forms of Discrimination against Women — Combined fourth and fifth periodic report of States parties — Czech Republic [A C E F R S] |
| CEDAW/C/UGA/7 | Consideration of reports submitted by States parties under article 18 of the Convention on the Elimination of All Forms of Discrimination against Women — Combined fourth, fifth, sixth and seventh periodic report of States parties — Uganda [A C E F R S] |

**Communications to the Editor**

Material for inclusion in the *Journal* may be sent to Ms. Sylvie Deschênes (e-mail journal@un.org; tel. 1 (212) 963-6776 and 963-3888; room S-2370).

*Office opens at 3 p.m.*

Published at Headquarters, New York, by the Department for General Assembly and Conference Management.

No 2009/177

Samedi 12 septembre 2009

# Journal

des Nations Unies

## Programme et ordre du jour des séances et des réunions

## Séances officielles

**Lundi 14 septembre 2009**

### Conseil de sécurité

| | | |
|---|---|---|
| 10 heures | 6187e séance | Salle du Conseil de sécurité |

1. Adoption de l'ordre du jour
2. La situation en Sierra Leone

   Troisième rapport du Secrétaire général sur le Bureau intégré des Nations Unies pour la consolidation de la paix en Sierra Leone (S/2009/438)

| | | |
|---|---|---|
| Matin[1] | Consultations plénières (privées) | Salle des consultations |

La situation en Sierra Leone (S/2009/438)

Résolution 1874 (non-prolifération/République populaire démocratique de Corée)

Questions diverses

[1] À l'issue de la 6187e séance.

### Assemblée générale

Soixante-troisième session

| | | |
|---|---|---|
| 10 heures | 105e séance plénière | Salle de l'Assemblée générale |

1. Prévention des conflits armés [12]
2. Question de Chypre [21]
3. Agression armée contre la République démocratique du Congo [22]
4. Question des îles Falkland (Malvinas) [23]
5. La situation de la démocratie et des droits de l'homme en Haïti [24]

(suite au verso)

**Manifestation spéciale convoquée par le Secrétaire général**

Un débat sur le livre du projet concernant l'histoire intellectuelle de l'Organisation des Nations Unies, *Les idées de l'ONU qui ont changé le monde*, organisé à l'initiative du Secrétaire général, aura lieu le *lundi 14 septembre 2009* de 11 à 13 heures dans la salle du Conseil de tutelle. Le débat sera animé par l'Administratrice du Programme des Nations Unies pour le développement, Mme Helen Clark. L'ancien Secrétaire général adjoint aux affaires économiques et sociales, M. José Antonio Ocampo, sera l'intervenant. Tous sont invités. Pour de plus amples renseignements, prière de prendre contact avec Mme Nadia Novoseltseva, Cabinet du Secrétaire général (courriel novoseltseva@un.org; tél. 1 (917) 367-2921); ou de visiter le site Web suivant : <www.unhistory.org/>.

09-49097

6. L'agression armée israélienne contre les installations nucléaires iraquiennes et ses graves conséquences pour le système international établi en ce qui concerne les utilisations pacifiques de l'énergie nucléaire, la non-prolifération des armes nucléaires et la paix et la sécurité internationales [25]

7. Conséquences de l'occupation du Koweït par l'Iraq et de l'agression iraquienne contre le Koweït [26]

8. Application et suivi intégrés et coordonnés des textes issus des grandes conférences et réunions au sommet organisées par les Nations Unies dans les domaines économique et social et dans les domaines connexes et suivi des textes issus du Sommet du Millénaire : projets de résolution (A/63/L.80/Rev.1 et http://www.un.org/Docs/journal.asp?ws=asp?ws= et A/63/L.99/A/63/L.99) [44 et 107]

9. Suivi des textes issus du Sommet du Millénaire [107]

   a) Rapport du Secrétaire général (A/63/881)

   b) Projet de résolution (A/63/L.103)

10. Suivi et mise en œuvre des textes issus de la Conférence internationale de 2002 sur le financement du développement, et préparatifs de la Conférence d'examen de 2008 : projet de décision (A/63/L.102) [48]

11. Revitalisation des travaux de l'Assemblée générale [110]

   a) Rapport du Groupe de travail spécial sur la revitalisation de l'Assemblée générale (A/63/959)

   b) Projet de résolution (A/63/959, par. 55)

12. Question de la représentation équitable au Conseil de sécurité et de l'augmentation du nombre de ses membres et questions connexes [111]

   a) Rapport du Groupe de travail à composition non limitée chargé d'examiner la question de la représentation équitable au Conseil de sécurité et de l'augmentation du nombre de ses membres, ainsi que d'autres questions ayant trait au Conseil de sécurité (A/63/47)

   b) Projet de décision (A/63/47, par. 17)

13. Coopération entre l'Organisation des Nations Unies et l'Union africaine : projet de résolution (A/63/L.101) [114 a)]

14. Suite donnée aux recommandations de la Commission d'enquête indépendante sur la gestion administrative et le contrôle interne du programme "pétrole contre nourriture" de l'Organisation des Nations Unies [113]

15. Financement de la Mission des Nations Unies au Timor oriental [113]

16. Octroi du statut d'observateur auprès de l'Assemblée générale à l'Agence de coopération et d'information pour le commerce international [113]

17. Portée et application du principe de compétence universelle : projet de décision (A/63/L.100) [138]

18. La situation dans les territoires occupés de l'Azerbaïdjan [18]

19. Rapport du Conseil de sécurité [9]

20. Zone de paix et de coopération de l'Atlantique Sud [14]

21. La situation au Moyen-Orient [15]

22. Question de Palestine [16]

23. La situation en Amérique centrale : progrès accomplis vers la constitution d'une région de paix, de liberté, de démocratie et de développement [20]

24. Rapport du Conseil économique et social [40]

25. Culture de paix [45]

26. Sauvegarde du climat mondial pour les générations présentes et futures [49 d)]

27. Mémoire de l'Holocauste [59]

28. Assistance économique spéciale à certains pays et à certaines régions [65 b)]

29. Demande d'avis consultatif de la Cour internationale de Justice sur la question de savoir si la déclaration unilatérale d'indépendance du Kosovo est conforme au droit international [71]

30. L'état de droit aux niveaux national et international [79]

31. Désarmement général et complet [89]

32. Mesures visant à éliminer le terrorisme international [99]

33. Rapport du Secrétaire général sur l'activité de l'Organisation [100]

34. Élection de cinq membres de la Cour internationale de Justice [103 c)]

35. Élection de vingt membres du Comité du programme et de la coordination [104 a)]

36. Nomination de membres du Tribunal administratif des Nations Unies [105 d)]

37. Admission de nouveaux Membres à l'Organisation des Nations Unies [106]

38. Renforcement du système des Nations Unies [112]

39. Coopération entre l'Organisation des Nations Unies et les organisations régionales ou autres [114]

- h) Coopération entre l'Organisation des Nations Unies et la Communauté économique des États d'Afrique centrale
- p) Coopération entre l'Organisation des Nations Unies et l'Organisation pour la sécurité et la coopération en Europe
- q) Coopération entre l'Organisation des Nations Unies et l'Organisation des États américains
- u) Coopération entre l'Organisation des Nations Unies et la Communauté de développement de l'Afrique australe

40. Rapports financiers et états financiers vérifiés et rapports du Comité des commissaires aux comptes [116]

- a) Organisation des Nations Unies
- b) Opérations de maintien de la paix des Nations Unies
- c) Centre CNUCED/OMC du commerce international
- d) Université des Nations Unies
- e) Plan-cadre d'équipement
- f) Programme des Nations Unies pour le développement
- g) Fonds des Nations Unies pour l'enfance
- h) Office de secours et de travaux des Nations Unies pour les réfugiés de Palestine dans le Proche-Orient

i) **Institut des Nations Unies pour la formation et la recherche**

j) **Contributions volontaires gérées par le Haut-Commissaire des Nations Unies pour les réfugiés**

k) **Fonds du Programme des Nations Unies pour l'environnement**

l) **Fonds des Nations Unies pour la population**

m) **Programme des Nations Unies pour les établissements humains**

n) **Fonds du Programme des Nations Unies pour le contrôle international des drogues**

o) **Bureau des Nations Unies pour les services d'appui aux projets**

p) **Tribunal pénal international chargé de juger les personnes accusées d'actes de génocide ou d'autres violations graves du droit international humanitaire commis sur le territoire du Rwanda et les citoyens rwandais accusés de tels actes ou violations commis sur le territoire d'États voisins entre le 1er janvier et le 31 décembre 1994**

q) **Tribunal international chargé de juger les personnes accusées de violations graves du droit international humanitaire commises sur le territoire de l'ex-Yougoslavie depuis 1991**

41. **Examen de l'efficacité du fonctionnement administratif et financier de l'Organisation des Nations Unies** . . . [117]

42. **Budget-programme de l'exercice biennal 2008-2009** . . . [118]

43. **Planification des programmes** . . . [119]

44. **Amélioration de la situation financière de l'Organisation des Nations Unies** [120]

45. **Plan des conférences** . . . [121]

46. **Barème des quotes-parts pour la répartition des dépenses de l'Organisation des Nations Unies** . . . [122]

47. **Gestion des ressources humaines** . . . [123]

48. **Corps commun d'inspection** . . . [124]

49. **Régime commun des Nations Unies** . . . [125]

50. **Régime des pensions des Nations Unies** . . . [126]

51. **Coordination administrative et budgétaire entre l'Organisation des Nations Unies et les institutions spécialisées ainsi que l'Agence internationale de l'énergie atomique** . . . [127]

52. **Rapport d'activité du Bureau des services de contrôle interne** . . . [128]

53. **Administration de la justice à l'Organisation des Nations Unies** . . . [129]

54. **Financement du Tribunal pénal international chargé de juger les personnes accusées d'actes de génocide ou d'autres violations graves du droit international humanitaire commis sur le territoire du Rwanda et les citoyens rwandais accusés de tels actes ou violations commis sur le territoire d'États voisins entre le 1er janvier et le 31 décembre 1994** . . . [130]

55. **Financement du Tribunal international chargé de juger les personnes accusées de violations graves du droit international humanitaire commises sur le territoire de l'ex-Yougoslavie depuis 1991** . . . [131]

56. Aspects administratifs et budgétaires du financement des opérations de maintien de la paix des Nations Unies . . . . . [132]

57. Financement de l'Opération des Nations Unies au Burundi . . . . . [133]

58. Financement de l'Opération des Nations Unies en Côte d'Ivoire . . . . . [134]

59. Financement de la Force des Nations Unies chargée du maintien de la paix à Chypre [135]

60. Financement de la Mission de l'Organisation des Nations Unies en République démocratique du Congo . . . . . [136]

61. Financement de la Mission intégrée des Nations Unies au Timor-Leste . . . . . [138]

62. Financement de la Mission des Nations Unies en Éthiopie et en Érythrée . . . . . [139]

63. Financement de la Mission d'observation des Nations Unies en Géorgie . . . . . [140]

64. Financement de la Mission des Nations Unies pour la stabilisation en Haïti . . . . . [141]

65. Financement de la Mission d'administration intérimaire des Nations Unies au Kosovo [142]

66. Financement de la Mission des Nations Unies au Libéria . . . . . [143]

67. Financement des Forces des Nations Unies chargées du maintien de la paix au Moyen-Orient . . . . . [144]

68. Financement de la Mission des Nations Unies en Sierra Leone . . . . . [145]

69. Financement de la Mission des Nations Unies au Soudan . . . . . [146]

70. Financement de la Mission des Nations Unies pour l'organisation d'un référendum au Sahara occidental . . . . . [147]

71. Financement de l'Opération hybride Union africaine-Nations Unies au Darfour [148]

72. Financement de la Mission des Nations Unies en République centrafricaine et au Tchad . . . . . [149]

73. Juges du Tribunal pénal international chargé de juger les personnes accusées de violations graves du droit international humanitaire commises sur le territoire de l'ex-Yougoslavie depuis 1991 . . . . . [154]

74. Financement des activités qui découlent de la résolution 1863 (2009) du Conseil de sécurité . . . . . [157]

75. Minute de silence consacrée à la prière ou à la méditation . . . . . [2]

76. Clôture de la soixante-troisième session de l'Assemblée générale

**Assemblée générale**
**Soixante-quatrième session**

La soixante-quatrième session de l'Assemblée générale s'ouvrira le mardi 15 septembre 2009 à 15 heures dans la salle de l'Assemblée générale (voir p. 10).

**Réunion d'information sur le Sommet sur les changements climatiques**

M. Janos Pasztor, Directeur de l'Équipe de soutien sur les changements climatiques du Secrétaire général, tiendra une réunion d'information à l'intention des missions permanentes et des missions d'observation sur le Sommet sur les changements climatiques à venir (22 septembre), le mardi 15 septembre 2009 de 11 h 30 à 13 heures dans la salle de conférence 4.

**Manifestation de haut niveau sur la réduction des émissions causées par le déboisement et la dégradation des forêts dans les pays en développement**

En partenariat avec les États Membres de l'Organisations des Nations Unies particulièrement intéressés par la réduction des émissions causées par le déboisement et la dégradation des forêts dans les pays en développement, une manifestation de haut niveau sur la question, convoquée par le Secrétaire général, aura lieu le mercredi 23 septembre 2009 de 16 h 30 à 18 heures dans la salle du Conseil économique et social. Tous les Chefs d'État et de Gouvernement ainsi que leurs délégations sont invités. Les participants sont priés de confirmer leur présence à l'adresse un-redd@un-redd.org. Toute question concernant cette manifestation peut être adressée à la même adresse électronique (un-redd@un-redd.org).

**Assemblée générale**
Soixante-quatrième session
*Débat général*
(23–26 et 28–30 septembre 2009)

La liste des orateurs pour le débat général de la soixante-quatrième session ordinaire de l'Assemblée générale est maintenant disponible au Service des affaires de l'Assemblée générale (bureaux S-2940B et S-2925). La liste des orateurs a également été télécopiée directement aux missions permanentes (Bureau du Représentant permanent).

Il est rappelé aux délégations que, conformément à la pratique des sessions récentes de l'Assemblée générale, un temps de parole volontairement limité à un maximum de 15 minutes par délégation sera observé durant le débat général. La liste des orateurs est établie sur la base de cette limite de 15 minutes. Un mécanisme sera installé à la tribune de l'Assemblée générale afin d'aider les orateurs à respecter la limite du temps de parole.

## Conseil de sécurité

**Comité du Conseil de sécurité créé par la résolution 1267 (1999) concernant Al-Qaida, les Taliban et les personnes et entités qui leur sont associées**

15 à 18 heures . . . . . Séance informelle (privée) . . . . . Salle de conférence 6

## Assemblée générale

**Comité des conférences**
Session de fond de 2009

10 à 13 heures . . . . . Séance informelle (privée) . . . . . Salle de conférence 5

15 à 18 heures . . . . . 503e séance . . . . . Salle de conférence 5

Adoption du rapport . . . . . [9]

**Comité consultatif pour les questions administratives et budgétaires**

10 h 30 à 13 heures . . . Séance privée . . . . . Salle de conférence 10

15 à 18 heures . . . . . Séance privée . . . . . Salle de conférence 10

1. Programme alimentaire mondial
2. Réunion d'information sur la documentation concernant les questions de maintien de la paix

**Tribunal du contentieux administratif des Nations Unies**
Audience

10 à 13 heures . . . . . Séance publique . . . . . Salle de conférence 9

## Conseil économique et social

### Fonds des Nations Unies pour l'enfance

**Conseil d'administration**
Deuxième session ordinaire de 2009

10 à 13 heures . . . . . 1re séance . . . . . Salle du Conseil économique et social

1. Ouverture de la session . . . . . [1]

Déclarations du Président et de la Directrice générale

2. Adoption de l'ordre du jour provisoire annoté et du projet de calendrier et d'organisation des travaux (E/ICEF/2009/16*) . . . . . [2]
3. Plan stratégique à moyen terme : prévisions financières pour la période 2009-2012 (estimations) (E/ICEF/2009/AB/L.5 et E/ICEF/2009/AB/L.5/Corr.1) . . . . . [9]
4. Budget d'appui pour l'exercice biennal 2010-2011 (E/ICEF/2009/AB/L.4) . . . . . [8]
5. Collecte de fonds auprès du secteur privé : rapport financier et états financiers pour l'exercice clos le 31 décembre 2008 (E/ICEF/2009/AB/L.2) . . . . . [10]

15 à 17 heures. . . . . 2e séance . . . . . Salle du Conseil économique et social

1. Rapport annuel sur la vérification interne des comptes (E/ICEF/2009/AB/L.6, E/ICEF/2009/AB/L.6/Corr.1 et E/ICEF/2009/AB/L.7) . . . . . [7]
2. Rapport annuel sur la fonction d'évaluation (E/ICEF/2009/19 et E/ICEF/2009/19/Corr.1) . . . . . [6]

17 à 18 heures. . . . . Consultations officieuses . . . . . Salle du Conseil économique et social

[*Note* : Le Groupe des États d'Europe occidentale et autres États se réunira quotidiennement de 9 heures à 9 h 45 dans la salle de conférence C.]

## Assemblée générale
## Conseil de sécurité

**Commission de consolidation de la paix**
Quatrième session

**Formation République centrafricaine**

Une séance informelle (publique) de la formation République centrafricaine de la Commission de consolidation de la paix aura lieu le *lundi 14 septembre 2009* de 10 à 13 heures dans la salle de conférence 2.

## Autres réunions

*Les informations ci-dessous sont reproduites telles qu'elles ont été reçues et n'impliquent l'expression d'aucune opinion ou approbation de la part du Secrétariat de l'Organisation de Nations Unies.*

**Lundi 14 septembre 2009**

**Comité mixte de coordination du Mouvement des pays non alignés et du Groupe des 77**

9 heures à 9 h 45 . . . . Réunion privée. . . . . Salle de conférence 6

**Réunion d'information à l'intention des délégués de la Sixième Commission sur les points de l'ordre du jour provisoire de la soixante-quatrième session de l'Assemblée générale relevant de la Commission (site Web <www.un.org/ga/sixth>)**

11 à 13 heures. . . . . Réunion privée. . . . . Salle de conférence 1

15 à 18 heures. . . . . Réunion privée. . . . . Salle de conférence 1

**Série d'ateliers de négociations UNITAR/Fonds à la mémoire d'Olof Palme : Atelier sur les négociations en matière de paix et de sécurité internationales — La protection des civils en période de conflit armé**

10 à 13 heures . . . . . Réunion privée . . . . . Salle de conférence A

14 h 30 à 18 heures . . . Réunion privée . . . . . Salle de conférence A

**Groupe de l'OCI (au niveau des experts) (sur le projet de communiqué final de la Réunion de coordination annuelle)**

15 à 18 heures . . . . . Réunion privée . . . . . Salle de conférence 7

## Autres activités

*Les informations ci-dessous sont reproduites telles qu'elles ont été reçues et n'impliquent l'expression d'aucune opinion ou approbation de la part du Secrétariat de l'Organisation de Nations Unies.*

**Lundi 14 septembre 2009**

**Réunion d'information officieuse avec le Représentant spécial du Secrétaire général pour les migrations internationales et le développement et le Représentant permanent de la Grèce, sur la troisième réunion du Forum mondial sur la migration et le développement (Athènes (Grèce), 4–5 novembre 2009) (coorganisée par la Division de la population du Département des affaires économiques et sociales (DAES) et la Mission permanente de la Grèce)**

De 13 h 15 à 14 h 30 dans la salle de conférence 2.

[Tous sont invités. Pour de plus amples renseignements, prière de prendre contact avec Mme Hania Zlotnik, Division de la population, DAES (courriel migrationp@un.org; tél. 1 (212) 963-3179).]

**Réunion de prière à la veille de l'ouverture de la soixante-quatrième session de l'Assemblée générale (organisée par la Mission permanente d'observation du Saint-Siège et l'Archidiocèse de New York)**

À 17 h 30, à l'Église de la Sainte-Famille (315, 47e Rue Est).

[Tous sont invités. Pour de plus amples informations, prière de prendre contact avec la Mission permanente d'observation du Saint-Siège (tél. 1 (212) 370-7885).]

## Conférences de presse

*L'horaire ci-dessous est provisoire; une mise à jour peut être obtenue à l'adresse <www.un.org/News/ossg/conf.htm>.*

**Lundi 14 septembre 2009**

*Salle S-226*

Invité à midi . . . . . M. Lynn B. Pascoe, Secrétaire général adjoint aux affaires politiques

# Séances officielles à venir

**Mardi 15 septembre 2009**

## Assemblée générale
Soixante-quatrième session

15 heures . . . . . 1re séance plénière . . . . . Salle de l'Assemblée générale

1. Ouverture de la session par le Président de l'Assemblée générale
2. Minute de silence consacrée à la prière ou à la méditation
3. Nomination des membres de la Commission de vérification des pouvoirs
4. Organisation des travaux de la soixante-quatrième session de l'Assemblée générale : lettre du Président du Comité des conférences (A/64/348[1])

[1] À paraître.

## Assemblée générale
Soixante-quatrième session

**Consultations officieuses sur le point 78 b) de l'ordre du jour provisoire (Les océans et le droit de la mer : la viabilité des pêches)**

Des consultations officieuses ouvertes à tous sur le projet de résolution relatif au point 78 b) (La viabilité des pêches) de l'ordre du jour provisoire de la soixante-quatrième session ordinaire de l'Assemblée générale auront lieu du mardi 15 au vendredi 18 septembre 2009 de 10 à 13 heures et de 15 à 18 heures dans la salle de conférence 8.

**Consultations officieuses sur le point 78 a) de l'ordre du jour provisoire (Les océans et de droit de la mer)**

Des consultations officieuses ouvertes à tous sur le projet de résolution relatif au point 78 a) (Les océans et le droit de la mer) de l'ordre du jour provisoire de la soixante-quatrième session ordinaire de l'Assemblée générale auront lieu du lundi 28 au mercredi 30 septembre 2009 dans la salle de conférence 8, et le jeudi 1er et le vendredi 2 octobre dans la salle de conférence 7, de 10 à 13 heures et de 15 à 18 heures.

## Grandes commissions

**Première Commission**

La Première Commission tiendra sa séance d'organisation le jeudi 1er octobre 2009 à 15 heures dans la salle de conférence 4, pour examiner le projet de programme de travail et de calendrier (voir document A/63/397).

La Commission commencera ses travaux de fond avec un débat général sur tous les points de l'ordre du jour relatifs au désarmement et à la sécurité internationale, qui aura lieu du lundi 5 au lundi 12 octobre 2009. La liste des orateurs pour le débat général est ouverte. Les délégations qui souhaitent s'inscrire sur la liste des orateurs sont priées de prendre contact avec Mme Giulia Marrone (courriel marrone@un.org; tél. 1 (917) 367-9328; bureau S-2977).

Conformément à la pratique établie lors des récentes sessions de la Première Commission et aux directives émises par le Bureau, il est rappelé aux délégations que, pendant le débat général, elles sont priées de limiter la durée de leurs déclarations faites en leur qualité nationale, à 10 minutes, et celles faites au nom de plusieurs délégations, à 15 minutes. La liste des orateurs sera établie en fonction de ces limites de temps.

Il est rappelé aux délégations que les noms des représentants, des représentants suppléants et des conseillers doivent être communiqués à M. Timur Alasaniya, Secrétaire par intérim de la Première Commission (aux soins de Mme Francine Leong (courriel leong@un.org; tél. 1 (212) 963-4389; télécopie 1 (212) 963-5305; bureau S-2977)). Seules les copies numérisées des notes verbales ou le formulaire A/INF/64/2 seront acceptés par courriel.

Un exposé technique du Secrétariat à l'intention des délégués de la Première Commission aura lieu à une date qui sera annoncée.

## Commission des questions politiques spéciales et de la décolonisation (Quatrième Commission)

La Commission des questions politiques spéciales et de la décolonisation (Quatrième Commission) tiendra sa 1re séance le jeudi 1er octobre 2009 de 10 à 11 heures dans la salle de conférence 4. La Commission commencera l'examen des questions de décolonisation le lundi 5 octobre à 15 heures dans la salle de conférence 4.

Il est également rappelé aux délégations que les noms de leurs représentants, représentants suppléants et conseillers à la Commission des questions politiques spéciales et de la décolonisation (Quatrième Commission) doivent être communiqués à M. Saijin Zhang, Secrétaire de la Commission (aux soins de M. Martin Vrastiak (courriel vrastiak@un.org; télécopie 1 (212) 963-5305; bureau S-2977NN)).

Les États Membres et les Observateurs permanents peuvent consulter des renseignements généraux sur la Commission à l'adresse suivante : <https://4thcommittee.unlb.org>. Pour toute question relative aux noms d'utilisateurs et mots de passe, prière de prendre contact avec M. Dino Del Vasto (courriel del-vasto@un.org).

## Deuxième Commission

*Séance d'organisation*

La Deuxième Commission tiendra sa première séance le jeudi 17 septembre 2009 à 10 heures dans la salle de conférence 3, pour élire les vice-présidents et rapporteur pour la soixante-quatrième session de l'Assemblée générale, et pour examiner le projet d'organisation de ses travaux, qui paraîtra sous la cote A/C.2/64/L.1.

*Débat général*

La Deuxième Commission commencera son débat général le lundi 5 octobre 2009 à 10 heures dans la salle de conférence 2. Le Secrétaire général adjoint aux affaires économiques et sociales, M. Sha Zukang, s'adressera à la Commission.

La liste des orateurs pour le débat général est ouverte. Les délégations qui souhaitent s'inscrire sont priées de prendre contact, *par écrit*, avec Mme Dolores Lois (courriel lois@un.org; télécopie 1 (212) 963-5935; bureau S-2950).

Conformément à la pratique établie par la Deuxième Commission, il est rappelé aux délégations que, pendant le débat général, elles sont priées de limiter la durée de leurs déclarations faites en leur qualité nationale, à 10 minutes, et celles faites au nom de groupes, à 15 minutes. La liste des orateurs sera établie en fonction de ces limites de temps.

*Composition des délégations*

Il est rappelé aux délégations que les noms des représentants, représentants suppléants et conseillers, doivent être communiqués *le plus tôt possible* à Mme Jennifer de Laurentis, Secrétaire de la Deuxième Commission (courriel 2ndcommittee@un.org; télécopie 1 (212) 963-5935; bureau S-2950C). Seules les copies numérisées des notes verbales ou le formulaire A/INF/64/2 seront acceptés par courriel.

### Troisième Commission

*Réunion d'information officieuse*

Conformément au paragraphe 3 h) de l'annexe de la résolution 58/316 de l'Assemblée générale, le Président de la Troisième Commission pour la soixante-quatrième session de l'Assemblée générale, S.E. M. Normans Penke (Lettonie), tiendra une réunion d'information officieuse sur l'organisation des travaux de la Commission (A/C.3/64/L.1), le jeudi 17 septembre 2009 à 11 heures dans la salle du Conseil économique et social.

*Liste des orateurs*

La liste des orateurs pour le débat général sur toutes les questions renvoyées à la Troisième Commission sera ouverte le lundi 28 septembre 2009. La Commission commencera ses travaux le lundi 5 octobre à 10 heures.

*Participants*

Il est rappelé aux participants qui ne l'ont pas encore fait de communiquer la composition de leur délégation au Secrétaire de la Commission, M. Moncef Khane (courriel 3rdcommittee@un.org; télécopie 1 (212) 963-5935; bureau S-2950D). Seules les copies numérisées des notes verbales ou le formulaire A/INF/64/2 seront acceptés par courriel.

## Assemblée générale

### Comité pour l'exercice des droits inaliénables du peuple palestinien

La 317e séance du Comité pour l'exercice des droits inaliénables du peuple palestinien aura lieu le jeudi 17 septembre 2009 à 11 heures dans la salle du Conseil de tutelle.

## Assemblée générale
## Conseil de sécurité

**Commission de consolidation de la paix**
Quatrième session

**Formation Sierra Leone**

Une séance informelle (publique) de la formation Sierra Leone de la Commission de consolidation de la paix aura lieu le mardi 15 septembre 2009 de 11 à 13 heures dans la salle de conférence 1.

## Conseil économique et social

**Forum des Nations Unies sur les forêts**
Consultations officieuses "officieuses"

Des consultations officieuses "officieuses", convoquées par les Cofacilitateurs du Forum des Nations Unies sur les forêts, M. Boen Purnama (Indonésie) et M. Hans Hoogeveen (Pays-Bas), sur le texte de négociation des Cofacilitateurs sur les moyens de mise en œuvre d'une gestion durable des forêts, auront lieu le mardi 15 et le mercredi 16 septembre 2009 de 10 à 13 heures et de 15 à 18 heures dans la salle de conférence 5.

**Institut international de recherche et de formation pour la promotion de la femme**

**Conseil d'administration**
Sixième session (reprise)

La reprise de la sixième session (privée) du Conseil d'administration de l'Institut international de recherche et de formation de la femme (INSTRAW) aura lieu le jeudi 1er octobre 2009 de 10 à 13 heures et de 15 à 18 heures dans la salle de conférence 8.

## Autres réunions à venir

*Les informations ci-dessous sont reproduites telles qu'elles ont été reçues et n'impliquent l'expression d'aucune opinion ou approbation de la part du Secrétariat de l'Organisation de Nations Unies.*

**Consultations officieuses sur un projet de résolution relatif à la situation en Afghanistan (au titre du point 17 de l'ordre du jour provisoire de la soixante-quatrième session de l'Assemblée générale) (convoquées par la Mission permanente de l'Allemagne)**

*Mardi 15 septembre 2009* de 10 à 13 heures dans la salle de conférence 7.

**Réunions d'information de l'UNITAR pour les nouveaux délégués à l'Assemblée générale**

**Réunion d'information générale sur les travaux de la soixante-quatrième session de l'Assemblée générale**

*Mercredi 16 et jeudi 17 septembre 2009* de 10 à 13 heures et de 15 heures à 18 heures dans la salle de conférence 2;

**Réunion d'information spéciale sur les travaux de la Deuxième Commission**

*Vendredi 18 septembre 2009* de 10 à 13 heures dans la salle de conférence 2;

**Réunion d'information spéciale sur les travaux de la Troisième Commission**

*Vendredi 18 septembre 2009* de 15 à 18 heures dans la salle de conférence 2; et

**Réunion d'information spéciale sur les travaux de la Cinquième Commission**

*Vendredi 18 septembre 2009* de 15 à 18 heures dans la salle de conférence 3.

[Pour de plus amples renseignements, prière de prendre contact avec Mme Soukeyna Fall, UNITAR (courriel falls@un.org; tél. 1 (212) 963-9196).]

---

**Réunion ministérielle de la Conférence internationale des démocraties nouvelles ou rétablies (au niveau ministériel) (organisée par la Mission permanente du Qatar)**

*Mardi 29 septembre 2009* de 10 à 13 heures dans la salle de conférence 2.

## Autres activités à venir

*Les informations ci-dessous sont reproduites telles qu'elles ont été reçues et n'impliquent l'expression d'aucune opinion ou approbation de la part du Secrétariat de l'Organisation de Nations Unies.*

**Table ronde sur le thème "La moitié du ciel : faire de l'oppression une opportunité pour les femmes dans le monde entier" (organisée par l'Office des Nations Unies contre la drogue et le crime (UNODC), en partenariat avec la Librairie de l'ONU)**

*Mardi 15 septembre 2009* de 13 h 15 à 14 h 45 dans la salle du Conseil de tutelle.

[Le Secrétaire général formulera des observations liminaires. Tous sont invités. Pour de plus amples informations et pour s'inscrire, prière de prendre contact Mme Simone Monasebian, UNODC (courriel monasebian@un.org; tél. 1 (212) 963-5698).]

---

**Séminaire sur le thème "Réforme du secteur de la sécurité et la protection des femmes" (organisé par le Bureau du Conseiller spécial pour l'Afrique, en coopération avec le Fonds de développement des Nations Unies pour la femme (UNIFEM) et le Groupe de la réforme du secteur de la sécurité du Département des opérations de maintien de la paix)**

*Mardi 15 septembre 2009* de 15 à 18 heures dans la salle de conférence 7.

[Tous sont invités. Pour de plus amples renseignements et pour s'inscrire, prière de prendre contact avec le Bureau du Conseiller spécial pour l'Afrique (Mme Mieko Ikegame (courriel ikegame@un.org; tél. 1 (212) 963-1937); ou Mme Myriam Kusayanagi (courriel kusayanagi@un.org; tél. 1 (917) 367-2838)).]

**Exposé et débat interactif sur le thème "La vraie richesse des nations : Du réchauffement de la planète à un partenariat mondial" (organisés par le Groupe de travail sur les changements climatiques de la Conférence des organisations non gouvernementales ayant des relations consultatives avec les Nations Unies (CONGO) et parrainés par la Mission permanente de la Grenade)**

*Mercredi 16 septembre 2009* de 13 h 15 à 14 h 45 dans la salle de conférence 1.

[Tous sont invités. Pour de plus amples renseignements, prière de prendre contact avec Mme Marguerite St. John, Mission permanente de la Grenade (courriel grenada@un.int/mystjohn@un.int; tél. 1 (212) 599-0301 ou (646) 373-0002).]

**Manifestation spéciale sur le thème "Dynamique démographique et changements climatiques" (à l'occasion du Sommet sur les changements climatiques organisé à l'initiative du Secrétaire général) (organisée par le Fonds des Nations Unies pour la population (FNUAP))**

*Mercredi 16 septembre 2009* de 15 à 17 heures dans la salle du Conseil de tutelle.

[Tous sont invites. Pour tout complément d'information, prière de prendre contact avec Mme Jana Simonova, FNUAP (courriel simonova@unfpa.org; tél. 1 (212) 297-5066).]

**Table ronde de haut niveau sur le thème "La ville interethnique : Gestion et politiques pour une meilleure intégration des migrants" (coorganisée par l'Alliance des civilisations, l'Organisation internationale pour les migrations et les Missions permanentes du Canada et de l'Italie)**

*Lundi 28 septembre 2009* de 9 à 13 heures dans la salle de conférence 8.

[Tous sont invités. Pour s'inscrire, prière de prendre contact avec Mme Chantal Dubois, Mission permanente du Canada (courriel chantal.dubois@international.gc.ca), avant le mercredi 23 septembre. De plus amples renseignements sur la table ronde sont disponibles à l'adresse <www.un.int/iom/Inter-Ethnic%20City.html>.]

## Avis

**Sommet sur les changements climatiques organisé à l'initiative du Secrétaire général : messages vidéo préenregistrés**

Le Sommet sur les changements climatiques organisé à l'initiative du Secrétaire général, qui aura lieu le mardi 22 septembre 2009, sera marqué par plusieurs éléments novateurs. Parmi ces éléments, on trouvera une tentative visant à modifier la nature du débat grâce à des échanges actifs entre les participants au cours de la période limitée disponible pendant un événement d'une durée d'une journée. Ainsi, à la place des déclarations nationales présentées de vive voix en séance plénière, tous les chefs d'État et de gouvernement ont la possibilité d'envoyer un message vidéo préenregistré qui pourra être regardé sur Internet, notamment sur le site Web consacré au Sommet et sur YouTube. Les directives relatives aux messages vidéo préenregistrés ont été distribuées à tous les États Membres dans la note verbale SG/CCST/2, datée du 4 août 2009. Les États Membres sont priés de soumettre les messages vidéo préenregistrés *dans les meilleurs délais*.

Pour toutes questions techniques concernant les messages vidéo préenregistrés par les chefs d'État et de gouvernement, prière de prendre contact avec M. Andreas Damianou, Chef du Groupe de la diffusion sur le Web du Département de l'information (tél. 1 (212) 963-6733).

Les dispositions relatives au Sommet sur les changements climatiques figurent dans la note d'information à l'intention des délégations (A/INF/64/4).

**Retransmissions en direct sur le Web du débat général de l'Assemblée générale (23–26 et 28–30 septembre 2009)**

Le débat général de la soixante-quatrième session de l'Assemblée générale sera retransmis en direct et sur demande sur le Web (en anglais et dans la langue originale). On peut accéder aux services de diffusion de l'Organisation des Nations Unies sur le Web à l'adresse <www.un.org/webcast>.

Les délégations sont invitées à envoyer à l'avance, par courriel, une version électronique de leur déclaration, dans une ou plusieurs langue(s) officielle(s) de l'Organisation des Nations Unies, pour s'assurer que l'affichage du texte sur le site Web de l'Organisation des Nations Unies se fasse dans les délais voulus et en vue de réduire l'utilisation du papier. Les déclarations doivent être envoyées à : dpigaweb@un.org.

**Conférence en vue de faciliter l'entrée en vigueur du Traité d'interdiction complète des essais nucléaires (Article XIV)**

La Conférence en vue de faciliter l'entrée en vigueur du Traité d'interdiction complète des essais nucléaires aura lieu au Siège de l'Organisation des Nations Unies, le 24 et le 25 septembre 2009.

La Conférence s'ouvrira le jeudi 24 septembre 2009 à 8 heures dans la salle de conférence 3. La Conférence sera suspendue à 8 h 50 et reprendra à 11 heures. De 9 à 11 heures, dans la même salle, il y aura une projection vidéo en direct de la séance du Conseil de sécurité sur la question du désarmement nucléaire et de la non-prolifération des armes nucléaires. La session de l'après-midi aura lieu de 15 à 18 heures.

Les séances du vendredi 25 septembre 2009 se tiendront de 10 à 13 heures et de 15 à 18 heures.

Il est rappelé aux délégations que les pouvoirs pour les représentants des États qui ratifient et le nom des représentants suppléants et conseillers doivent être soumis, conformément à l'article 3 du projet de règlement intérieur (CTBT-Art.XIV/2009/1). Ces informations doivent être communiquées, *le plut tôt possible*, à M. Thomas Markram, secrétariat de la Conférence, Service des armes de destruction massive, Bureau des affaires de désarmement (tél. 1 (212) 963-0386; courriel markram@un.org; télécopie 1 (212) 963-8892; bureau S-3140).

La liste provisoire des orateurs pour l'échange de vues général entre les États ratifiants et les États signataires est ouverte. Pour toutes demandes, prière de prendre contact avec Mme Lucia Andaya, Bureau des affaires de désarmement (courriel andaya@un.org; tél. 1 (212) 963-0386; télécopie 1 (212) 963-8892; bureau S-3140).

S'agissant du paragraphe 9.1 du document CTBT-Art.XIV/2009/INF.1*, intitulé "Information pour les participants à la Conférence en vue de faciliter l'entrée en vigueur du Traité d'interdiction complète des essais nucléaires", il est rappelé à tous les délégués que les réglementations de sûreté en vigueur exigent que chaque participant à

la Conférence soit inscrit et en possession d'une carte d'identité en règle et d'une carte portant une couleur spécifique. Deux cartes portant une couleur spécifique seront automatiquement fournies à chaque délégation et devront être récupérées au Service du protocole et de la liaison de l'Organisation des Nations Unies (bureau S-201P) le *jeudi 17 septembre 2009*. Si nécessaire, des cartes supplémentaires peuvent être demandées lors du ramassage.

De plus amples renseignements sur la Conférence sont disponibles sur le site Web de l'Organisation du Traité d'interdiction complète des essais nucléaires (OTICE) <www.ctbto.org> ou à l'adresse suivante : <www.un.org/disarmament/>.

**Réunions d'information à l'intention des États Membres en vue d'examiner des questions relatives aux services linguistiques**

Conformément à la pratique établie prescrite par l'Assemblée générale, le Département de l'Assemblée générale et de la gestion des conférences tient des réunions d'information à l'intention des États Membres deux fois par an, pour examiner avec eux l'amélioration des services linguistiques et pour fournir une voie de communication sur les questions touchant la terminologie et la qualité des services rendus. La deuxième série de ces réunions linguistiques d'information pour cette année se tiendra en octobre, dans la salle de conférence 9, selon le calendrier ci-après :

Mardi 27 octobre de 10 à 13 heures : *espagnol*

Mardi 27 octobre de 15 à 18 heures : *russe*

Mercredi 28 octobre de 10 à 13 heures : *français*

Mercredi 28 octobre de 15 à 18 heures : *anglais*

Jeudi 29 octobre de 10 à 13 heures : *chinois*

Jeudi 29 octobre de 15 à 18 heures : *arabe*

**Assemblée générale** **Disposition des places pour la soixante-quatrième session**

Le mercredi 10 juin 2009, le Secrétaire général a procédé à un tirage au sort pour déterminer quel État doit occuper la première place dans la salle de l'Assemblée générale pour la soixante-quatrième session. Le sort ayant désigné le Cambodge, la délégation de ce pays occupera la première place à la droite du Président et les autres pays suivront dans l'ordre alphabétique anglais. La même disposition sera observée dans le cas des grandes commissions.

**Bureau du Président de la soixante-quatrième session de l'Assemblée générale**

Il est rappelé aux États Membres que toutes les communications peuvent être envoyées au Bureau du Président de la soixante-quatrième session de l'Assemblée générale (bureau S-3235; tél. 1 (917) 367-0292).

**Conseil de sécurité** **Site Web de la présidence**

Le site Web de la présidence du Conseil de sécurité peut être consulté à l'adresse <www.un.org/french/docs/sc/presidency/>.

**Renseignements enregistrés**

On peut obtenir des renseignements sur les séances et les consultations plénières imprévues du Conseil de sécurité en composant le numéro 1 (212) 963-8530, ou en cliquant sur "Programme quotidien" sur le site Web du Conseil de sécurité <www.un.org/french/docs/cs/>.

**Déclarations préparées à l'avance**

Il est signalé aux orateurs au Conseil de sécurité que la soumission d'exemplaires des déclarations préparées à l'avance qu'ils ont l'intention de lire au Conseil facilite grandement les travaux du Secrétariat en permettant la distribution d'un nombre suffisant d'exemplaires à tous les participants et en aidant les interprètes, les sténographes-rédacteurs de séance et les attachés de presse à maintenir la qualité du service rendu. L'interprétation et l'établissement des procès-verbaux de séances doivent dépendre de la déclaration réellement prononcée, mais les exemplaires des textes aident les interprètes à apporter les détails et les nuances correctement et permettent aux sténographes-rédacteurs de produire le compte rendu plus rapidement. Les orateurs sont par conséquent encouragés, dans la mesure du possible, à fournir des exemplaires de leurs textes, le plus tôt possible avant que la déclaration soit faite, au fonctionnaire des conférences dans la salle.

Les délégations sont priées de fournir 40 exemplaires destinés à une distribution minimale aux membres du Conseil et aux services compétents, et 200 exemplaires additionnels pour distribution générale dans la salle du Conseil.

Les délégations qui souhaitent mettre le texte d'une déclaration à la disposition de la presse, sont priées d'en déposer au moins 50 exemplaires au Centre de document Action pour les médias (bureau S-394; tél. 1 (212) 963-7166; courriel mdc@un.org).

**Médiathèque de droit international des Nations Unies : Appel urgent de contributions volontaires**

La Médiathèque de droit international des Nations Unies, qui peut être consultée à l'adresse <www.un.org/law/avl>, constitue une ressource multimédia irremplaçable et est un outil de base essentiel pour la promotion d'une compréhension plus large du rôle primordial que joue l'Organisation des Nations Unies dans le domaine du droit international. Elle consiste en une collection permanente de vidéoconférences universitaires, d'archives historiques d'instruments majeurs du droit international et d'une bibliothèque de recherche juridique en ligne offrant une vaste collection d'ouvrages de référence du domaine du droit international. Depuis le 28 octobre 2008, la Médiathèque a été utilisée dans plus de 160 pays, sur tous les continents, et par des particuliers parlant dans plus de 60 langues.

La Médiathèque étant entièrement financée par des contributions volontaires, la Division de la codification du Bureau des affaires juridiques lance un appel aux États membres pour contribuer à maintenir le projet sur une base permanente. Pour tout complément d'information, prière de prendre contact avec Mme Virginia Morris, Division de la codification du Bureau des affaires juridiques (courriel morrisv@un.org; tél. 1 (212) 963-6971).

**Éditions antérieures du *Journal des Nations Unies***

On peut consulter des éditions antérieures du *Journal des Nations Unies*, en anglais et en français, aux adresses suivantes : <www.un.org/ga/search/journal.asp> et <www.un.org/french/ga/search/journal.asp>.

Tous les commentaires et suggestions à propos du *Journal* quotidien seront bien accueillis. Prière de prendre contact avec le bureau du *Journal*, à l'adresse journal@un.org.

# Signatures, Ratifications, etc.

**Cérémonie des traités**

**Traités multilatéraux : Pour une participation universelle**

**La cérémonie des traités de 2009 : Vers une participation et une mise en œuvre universelles**

**Siège de l'Organisation des Nations Unies (23–25 et 28–29 septembre 2009)**

Nous tenons à rappeler le succès remporté par les cérémonies des traités organisées chaque année au Siège de l'Organisation des Nations Unies depuis le Sommet du Millénaire en septembre 2000. Cette année, la cérémonie des traités aura lieu du mercredi 23 au vendredi 25 et les lundi 28 et mardi 29 septembre 2009, au Siège de l'Organisation des Nations Unies, et coïncidera avec le débat général de la soixante-quatrième session de l'Assemblée générale.

La cérémonie intitulée "Cérémonie des traités de 2009 : Vers une participation et une mise en œuvre universelles" donnera l'occasion aux États de démontrer leur attachement au principe de la primauté du droit dans les relations internationales. La cérémonie de cette année mettra en relief les traités de portée mondiale ayant trait notamment aux changements climatiques, au terrorisme, aux droits de l'homme, à la criminalité transnationale organisée, à l'apatridie et à l'utilisation d'armes nucléaires ou autres touchant la population civile.

La liste des traités mis en lumière pour la cérémonie de cette année a été mise en circulation par la notification dépositaire C.N.163.2009 du 24 mars 2009. Comme à l'accoutumée, il sera possible d'accomplir des formalités conventionnelles relatives à n'importe quel traité déposé auprès du Secrétaire général, pendant la cérémonie des traités. Des dispositions appropriées seront prises, notamment en ce qui concerne la couverture médiatique, afin que les formalités liées aux traités soient effectuées d'une manière solennelle.

Les délégations qui ont l'intention de signer ou de déposer des instruments de ratification, d'acceptation, d'approbation ou d'adhésion relatifs aux traités multilatéraux déposés auprès du Secrétaire général souhaiteront sans doute en informer leur gouvernement afin qu'ils puissent faire le nécessaire au niveau interne.

Conformément à la pratique internationale établie, seuls les chefs d'État, les chefs de gouvernement ou les ministres des affaires étrangères sont habilités, de par leurs fonctions, à signer un traité au nom d'un État sans avoir à produire des pleins pouvoirs à cet effet. Tous les autres représentants désirant signer un traité doivent être munis des pleins pouvoirs requis, délivrés et signés par l'une de ces autorités, qui autorisent expressément un représentant nommé à signer le traité spécifié. De même, les instruments de ratification, d'acceptation, d'approbation ou d'adhésion doivent être signés par les mêmes autorités.

De plus amples informations sur la cérémonie des traités de 2009 sont disponibles sur le site Internet de la Collection des traités des Nations Unies <http://treaties.un.org> et à la Section des traités, Bureau des affaires juridiques (contacts : Mme P. Muriel Djeila Ogandaga (tél. 1 (917) 367-9820); ou Mme Dina Hamdy (tél. 1 (212) 963-2113). S'agissant des informations concernant les consignes liées aux pleins pouvoirs et au dépôt des instruments de ratification, d'acceptation, d'approbation ou d'adhésion (comprenant des modèles d'instruments), on peut se reporter au *Manuel des traités*, également disponible sur le site Internet de la Collection des Traités des Nations Unies.

---

**Ouverture à la signature (24 septembre 2009, 8 h 30, dans la zone réservée à la signature des traités du bâtiment de l'Assemblée générale, Siège de l'Organisation des Nations Unies)**

**Protocole facultatif se rapportant au Pacte international relatif aux droits économiques, sociaux et culturels (New York, 10 décembre 2008)**

Le Protocole facultatif se rapportant au Pacte international relatif aux droits économiques, sociaux et culturels, qui a été adopté le 10 décembre 2008 au cours de la soixante-troisième session de l'Assemblée générale par la résolution 63/117 (A/RES/63/117), sera ouvert à la signature de tous les États qui ont signé ou ratifié le Pacte international relatif aux droits économiques, sociaux et culturels ou y ont adhéré, conformément à son article 17.

La cérémonie d'ouverture à la signature du Protocole facultatif aura lieu le jeudi 24 septembre 2009 à 8 h 30 lors de la Cérémonie des traités de 2009, à l'endroit réservé à la signature des traités dans le bâtiment de l'Assemblée générale au Siège de l'Organisation des Nations Unies. Le Ministre des affaires étrangères du Portugal, le Haut-Commissaire aux droits de l'homme, le Président du Comité des droits économiques, sociaux et culturels et un représentant de la société civile feront de courtes allocutions et, par la suite, le Protocole facultatif sera ouvert à la signature par la Conseillère juridique des Nations Unies.

Des exemplaires certifiés conformes du Protocole facultatif, dont les textes anglais, arabe, chinois, espagnol, français et russe font également foi, ont été établis le 31 décembre 2008 et ont été transmis à tous les États par notification dépositaire C.N.2.2009.TREATIES-1 du 20 janvier 2009.

Le Secrétaire général saisit cette occasion pour rappeler que, conformément à la pratique internationale établie, seuls les chefs d'État, les chefs de gouvernement ou les ministres des affaires étrangères sont habilités, de par leurs fonctions, à signer un traité au nom d'un État sans avoir à produire des pleins pouvoirs à cet effet. Tous les autres représentants désirant signer un traité doivent être munis des pleins pouvoirs requis, délivrés et signés par l'une de ces autorités, qui autorisent expressément un représentant nommé à signer le traité spécifié.

Le Secrétaire général serait obligé aux États qui souhaitent signer le Protocole facultatif à la cérémonie d'ouverture ou après cette cérémonie, de bien vouloir notifier et fournir à l'avance, si nécessaire, une copie des pleins pouvoirs exigés à la Section des traités, Bureau des affaires juridiques, Siège de l'Organisation des Nations Unies (courriel depositaryCN@un.org; tél. 1 (212) 963-5047).

**Ouverture à la signature**

**Convention des Nations Unies sur le contrat de transport effectué entièrement ou partiellement par mer (New York, 11 décembre 2008)**

La Convention des Nations Unies sur le contrat de transport effectué entièrement ou partiellement par mer a été adoptée le 11 décembre 2008 lors de la soixante-troisième session de l'Assemblée générale par la résolution 63/122. Conformément au paragraphe 1 de son article 88, la Convention sera ouverte à la signature de tous les États à Rotterdam (Pays-Bas), le mercredi 23 septembre 2009, puis au Siège de l'Organisation des Nations Unies.

Des copies certifiées conformes de la Convention, dont les textes anglais, arabe, chinois, espagnol, français et russe font également foi, ont été établies et transmises à tous les États par notification dépositaire C.N.178.2009.TREATIES-2 du 8 avril 2009.

Le Secrétaire général saisit cette occasion pour rappeler que, conformément à la pratique internationale établie, seuls les chefs d'État, les chefs de Gouvernement ou les Ministres des affaires étrangères sont habilités, de par leurs fonctions, à signer un traité au nom d'un État sans avoir à produire des pleins pouvoirs à cet effet. Tous les autres représentants désirant signer un traité doivent être munis des pleins pouvoirs requis, délivrés et signés par l'une de ces autorités, qui autorisent expressément un représentant nommé à signer le traité spécifié.

Le Secrétaire général serait obligé aux États qui souhaitent signer la convention de bien vouloir notifier et fournir à l'avance une copie des pleins pouvoirs exigés à la Section des traités, Bureau des affaires juridiques, Organisation des Nations Unies (tél. 1 (212) 963-5047; courriel depositaryCN@un.org)

Pour plus d'information concernant les pleins pouvoirs, ainsi qu'un instrument type conférant des pleins pouvoirs, on peut se reporter au *Manuel des traités* sur le site Web du Recueil des Traités des Nations Unies, qui peut être consulté à l'adresse ci-après : <http://treaties.un.org>.

# Informations générales

**Présidents des groupes régionaux**

Les renseignements ci-après concernant la présidence des groupes régionaux pendant le mois de *septembre 2009* ont été communiqués au Secrétariat :

*États d'Afrique :*

Algérie

S.E. M. Mourad Benmehidi

*États d'Asie :*
Japon
S.E. M. Yukio Takasu

*États d'Europe orientale :*
Pologne
S.E. M. Andrzej Towpik

*États d'Amérique latine et des Caraïbes :*
Guyana
M. George Wilfred Talbot

*États d'Europe occidentale et autres États :*
Portugal
S.E. M. José Filipe Moraes Cabral

**Sites Web**

*Présidence de l'Assemblée générale :*
www.un.org/arabic/ga/president
www.un.org/chinese/ga/president
www.un.org/ga/president
www.un.org/french/ga/president
www.un.org/russian/ga/president
www.un.org/spanish/ga/president

*Assemblée générale :*
www.un.org/arabic/ga
www.un.org/chinese/ga
www.un.org/ga
www.un.org/french/ga
www.un.org/russian/ga
www.un.org/spanish/ga

*Département de l'Assemblée générale et de la gestion des conférences :*
www.un.org/Depts/DGACM/index_arabic.htm
www.un.org/Depts/DGACM/index_chinese.htm
www.un.org/Depts/DGACM/index_eng.htm
www.un.org/Depts/DGACM/index_french.htm
www.un.org/Depts/DGACM/index_russian.htm
www.un.org/Depts/DGACM/index_spanish.htm

*Présidence du Conseil de sécurité :*
www.un.org/arabic/sc/presidency.asp
www.un.org/chinese/sc/presidency.asp
www.un.org/sc/presidency.asp
www.un.org/french/sc/presidency.asp
www.un.org/russian/sc/presidency.asp
www.un.org/spanish/sc/presidency.asp

*Conseil de sécurité :*
www.un.org/arabic/sc
www.un.org/chinese/sc
www.un.org/sc
www.un.org/french/sc
www.un.org/russian/sc
www.un.org/spanish/sc

*Comité du Conseil de sécurité créé par la résolution 1373 (2001) concernant la lutte antiterroriste :*
www.un.org/arabic/sc/ctc
www.un.org/chinese/sc/ctc
www.un.org/sc/ctc
www.un.org/french/sc/ctc
www.un.org/russian/sc/ctc
www.un.org/spanish/sc/ctc

*Conseil économique et social :*
www.un.org/arabic/ecosoc
www.un.org/chinese/ecosoc
www.un.org/ecosoc
www.un.org/french/ecosoc
www.un.org/russian/ecosoc
www.un.org/spanish/ecosoc

*Département des affaires économiques et sociales :*
www.un.org/arabic/esa
www.un.org/chinese/esa
www.un.org/esa
www.un.org/french/esa
www.un.org/russian/esa
www.un.org/spanish/esa

*Département des affaires politiques :*
www.un.org/depts/dpa
www.un.org/depts/dpa/electoral
www.un.org/depts/dpa/seaffairs
www.un.org/depts/dpa/decolonization
www.un.org/depts/dpa/palestine
www.un.org/french/Depts/dpa/

*Présidence de l'Union européenne :*
http://europa-eu-un.org

*Journal des Nations Unies :*
www.un.org/Docs/journal/En/lateste.pdf
www.un.org/Docs/journal/Fr/latestf.pdf

*Retransmission sur le Web des Nations Unies :*
www.un.org/webcast

*Communiqués de presse des Nations Unies :*
www.un.org/apps/pressreleases/
www.un.org/french/apps/pressreleases/

*Bureau des affaires de désarmement des Nations Unies :*
www.un.org/disarmament

*Collection des traités des Nations Unies :*
http://treaties.un.org

# Liste quotidienne des documents publiés au Siège

*À l'exception des publications destinées à la vente et des documents publiés par le Département de l'information, on peut se procurer, dans la version électronique du présent numéro du Journal, les documents officiels de la liste suivante par liens hypertexte au Système de diffusion électronique des documents de l'ONU. La liste contient les documents publiés à 14 heures, le vendredi 11 septembre 2009.*

| *Cote* | *Titre principal* |
|---|---|
| **Assemblée générale** | **Documents** |
| | **Soixante-troisième session** |
| A/63/L.80/Rev.1 | Points 44 et 107 — Application et suivi intégrés et coordonnés des textes issus des grandes conférences et réunions au sommet organisées par les Nations Unies dans les domaines économique et social et dans les domaines connexes — Suivi des textes issus du Sommet du Millénaire — Allemagne, Argentine, Arménie, Belgique, Bénin, Bulgarie, Canada, Colombie, Congo, Costa Rica, Côte d'Ivoire, Croatie, El Salvador, Espagne, Estonie, Fidji, Finlande, France, Guatemala, Haïti, Hongrie, Inde, Italie, Luxembourg, Mexique, Monaco, Panama, Pays-Bas, Pérou, Pologne, Nouvelle-Zélande, République de Corée, République dominicaine, République tchèque, République-Unie de Tanzanie, Roumanie, Rwanda, Sénégal, Slovénie, Suède, Swaziland, Timor-Leste, Trinité-et-Tobago et Uruguay : projet de résolution révisé — Responsabilité de protéger [A A C E F R] |
| A/63/L.99 | Points 44 et 107 — Application et suivi intégrés et coordonnés des textes issus des grandes conférences et réunions au sommet organisées par les Nations Unies dans les domaines économique et social et dans les domaines connexes — Suivi des textes issus du Sommet du Millénaire — Soudan: projet de résolution — Sommet mondial sur la sécurité alimentaire [A A C E F R] |
| A/63/L.100 | Point 158 — Portée et application du principe de compétence universelle — République-Unie de Tanzanie : projet de décision — Portée et application du principe de compétence universelle [A A C E F R] |
| | **Soixante-quatrième session** |
| A/64/6 (Sect. 27)/Corr.1 | Projet de budget-programme pour l'exercice biennal 2010-2011 — Titre VII — Information — Chapitre 27 — Information — (Programme 23 du cadre stratégique pour la période 2010-2011) [A A C E F R] |
| A/64/229 | Point 138 de l'ordre du jour provisoire — Administration de la justice à l'Organisation des Nations Unies — Approbation des règlements de procédure du Tribunal du contentieux administratif des Nations Unies et du Tribunal d'appel des Nations Unies — Rapport du Secrétaire général [A A C E F R] |
| A/64/269* | Nouveau tirage pour raisons techniques [A A C E F R] |
| A/64/299 | Point 116 de l'ordre du jour provisoire — Suivi de la commémoration du bicentenaire de l'abolition de la traite transatlantique des esclaves — Programme d'action éducative sur la traite transatlantique des esclaves et l'esclavage — Rapport du Secrétaire général [A A C E F R] |

| Conseil de sécurité | Documents |
|---|---|
| | **Comité du Conseil de sécurité créé par la résolution 1718 (2006)** |
| S/AC.49/2009/13/Add.1 | Note verbale datée du 2 septembre 2009, adressée au Président du Comité par la Mission permanente de la République de Corée auprès de l'Organisation des Nations Unies [A A C E F R] |

**Convention sur l'élimination de toutes les formes de discrimination à l'égard des femmes**

| | Documents |
|---|---|
| | **Comité pour l'élimination de la discrimination à l'égard des femmes** |
| CEDAW/C/CZE/5 | Examen des rapports présentés par les États parties en application de l'article 18 de la Convention sur l'élimination de toutes les formes de discrimination à l'égard des femmes — Rapport unique valant quatrième et cinquième rapports périodiques des États parties — République tchèque [A A C E F R] |
| CEDAW/C/UGA/7 | Examen des rapports présentés par les États parties en application de l'article 18 de la Convention sur l'élimination de toutes les formes de discrimination à l'égard des femmes — Rapport unique valant les quatrième, cinquième, sixième et septième rapports périodiques des États parties — Ouganda [A A C E F R] |

**Communications à la rédaction**

Prière d'adresser les textes à insérer dans le *Journal* à Mme Sylvie Deschênes (courriel journal@un.org; tél. 1 (212) 963-6776 et 963-3888; bureau S-2370).

*Heure d'ouverture : 15 heures*

Publié au Siège, à New York, par le Département de l'Assemblée générale et de la gestion des conférences.

No. 2009/178

Tuesday, 15 September 2009

# Journal

## of the United Nations

## Programme of meetings and agenda

## Official meetings

**Tuesday, 15 September 2009**

### Security Council

10 a.m. — 6188th meeting — Security Council Chamber

1. Adoption of the agenda
2. The situation in Liberia

   Nineteenth progress report of the Secretary-General on the United Nations Mission in Liberia (S/2009/411)

Morning[1] — 6189th meeting — Security Council Chamber

1. Adoption of the agenda
2. The situation in Sierra Leone

   Third Report of the Secretary-General on the United Nations Integrated Peacebuilding Office in Sierra Leone (S/2009/438)

Morning[2] — Consultations of the whole (closed) — Consultations Room

1591 Committee (Sudan sanctions)

Other matters

[1]To be held following the adjournment of the 6188th meeting.
[2]To be held following the adjournment of the 6189th meeting.

### General Assembly

Sixty-fourth session

3 p.m. — 1st plenary meeting — General Assembly Hall

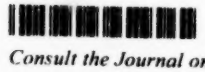
1. Opening of the session by the President of the General Assembly
2. Minute of silent prayer or meditation
3. Appointment of the members of the Credentials Committee
4. Organization of work of the sixty-fourth regular session of the General Assembly: letter from the Chair of the Committee on Conferences (A/64/348)

**Informal consultations on the provisional agenda item 78 (b) (Oceans and the law of the sea: Sustainable fisheries)**

10 a.m.–1 p.m. — Closed meeting — Conference Room 8

3–6 p.m. — Closed meeting — Conference Room 8

09-51050



**Briefing on the Summit on Climate Change**

Mr. Janos Pasztor, Director of the Secretary-General's Climate Change Support Team, will hold a briefing for permanent and observer missions on the upcoming Summit on Climate Change (22 September), *today*, 15 September 2009, from 11.30 a.m. to 1 p.m. in Conference Room 4.

**General Assembly**
Sixty-fourth session

**General Committee**

The 1st meeting of the General Committee will be held on Wednesday, 16 September 2009, at 10 a.m. in Conference Room 4 (see p. 6).

**High-level event on reducing emissions from deforestation and forest degradation in developing countries**

In partnership with Member States of the United Nations with significant interest in advancing reducing emissions from deforestation and forest degradation in developing countries, a high-level event on the topic, convened by the Secretary-General, will take place on Wednesday, 23 September 2009, from 4.30 to 6 p.m. in the Economic and Social Council Chamber. All Heads of State and Government and their delegations are invited to participate. Participants are requested to confirm their participation at un-redd@un-redd.org. Queries related to the event may also be directed to the same e-mail address (un-redd@un-redd.org).

**General Assembly**
Sixty-fourth session

*General debate*
(23–26 and 28–30 September 2009)

The list of speakers for the general debate of the sixty-fourth regular session of the General Assembly is now available at the General Assembly Affairs Branch (rooms S-2940B and S-2925). The list of speakers has also been sent by facsimile directly to the permanent missions (Office of the Permanent Representative).

Delegations are reminded that, in accordance with the practice at recent sessions of the General Assembly, a voluntary 15-minute time limit should be observed during the general debate. The list of speakers was prepared on the basis of this 15-minute time limit. To help speakers in the general debate respect the time limit, a mechanism will be installed at the rostrum of the General Assembly Hall.

## General Assembly

### Advisory Committee on Administrative and Budgetary Questions

10.30 a.m.–1 p.m. . . . . Closed meeting . . . . . Conference Room 10

3–6 p.m. . . . . Closed meeting . . . . . Conference Room 10

Procurement reform

## Economic and Social Council

### United Nations Children's Fund

**Executive Board**
Second regular session 2009

10 a.m.–1 p.m. . . . . 3rd meeting . . . . . Economic and Social Council Chamber

1. Annual report on the evaluation function (E/ICEF/2009/19 and E/ICEF/2009/19/Corr.1) *(continued)* . . . . . [6]

2. Proposals for UNICEF programme cooperation . . . . . [4]

   (a) Approval of revised country programme documents discussed at the 2009 annual session

   (b) Draft country programme documents

   [The following three draft country programme documents will be presented by region: *Eastern and Southern Africa*: Uganda (E/ICEF/2009/P/L.27); and *Americas and the Caribbean*: Argentina (E/ICEF/2009/P/L.28) and Guatemala (E/ICEF/2009/P/L.29).]

   (c) Extensions of ongoing country programmes (E/ICEF/2009/P/L.32)

   (d) Midterm reviews of country programmes

   [The following seven midterm reviews of country programmes will be presented and discussed at this session: *Central and Eastern Europe and the Commonwealth of Independent States region* (E/ICEF/2009/P/L.25) covering midterm reviews of country programmes in Albania, Belarus, Georgia, Kyrgyzstan, Russian Federation, Turkey and Ukraine; *East Asia and the Pacific region* (E/ICEF/2009/P/L.23) covering midterm reviews of country programmes in Cambodia, People's Republic of China, Indonesia and Viet Nam; *Eastern and Southern Africa region* (E/ICEF/2009/P/L.20) covering midterm reviews of country programmes in Namibia, South Africa, Swaziland and Zambia; *West and Central Africa region* (E/ICEF/2009/P/L.21 and E/ICEF/2009/P/L.21/Corr.1) covering midterm reviews of country programmes in Burkina Faso, Chad and Ghana; *Americas and the Caribbean region* (E/ICEF/2009/P/L.22) covering midterm reviews of country programmes in Guyana and Peru; *Middle East and North Africa region* (E/ICEF/2009/P/L.26) covering midterm reviews of country programmes in the Islamic Republic of Iran and Iraq; and *South Asia region* (E/ICEF/2009/P/L.24) covering the midterm review of the country programme in Bangladesh.]

1.15–2.45 p.m. . . . . Informal consultations . . . . . Conference Room 6

4.30–6 p.m. . . . . 4th meeting . . . . . Economic and Social Council Chamber

Proposals for UNICEF programme cooperation *(continued)* . . . . . [4]

(e) Advocacy, programme development and intercountry programmes (E/ICEF/2009/P/L.31)

(f) Recommendation for approval of additional regular resources for approved country programmes (E/ICEF/2009/P/L.30)

[*Note:* The Western European and Other States Group will meet daily from 9 to 9.45 a.m. in Conference Room C.]

## General Assembly
## Security Council

**Peacebuilding Commission**
Fourth session

**Sierra Leone configuration**

An informal meeting (open) of the Sierra Leone configuration of the Peacebuilding Commission will be held *today*, 15 September 2009, from 11 a.m. to 1 p.m. in Conference Room 1.

## Economic and Social Council

**United Nations Forum on Forests**
Informal "informal" consultations

There will be informal "informal" consultations, convened by the Co-Facilitators of the United Nations Forum on Forests, Mr. Boen Purnama (Indonesia) and Mr. Hans Hoogeveen (Netherlands), on the Co-Facilitators' negotiating text on means of implementation for sustainable forest management, *today*, 15, and *tomorrow*, 16 September 2009, from 10 a.m. to 1 p.m. and from 3 to 6 p.m. in Conference Room 5.

## Other meetings

***The information below is reproduced as received and does not imply any opinion or endorsement by the Secretariat of the United Nations.***

**Tuesday, 15 September 2009**

**Group of 77 (on the United Nations Forum on Forests)**

9–10 a.m. . . . . Closed meeting . . . . . Conference Room 6

**UNITAR/Olof Palme Memorial Fund Negotiation Workshop Series: Workshop on negotiating international peace and security — The protection of civilians in armed conflict**

9.30 a.m.–1 p.m. . . . . Closed meeting . . . . . Conference Room A

3–6 p.m. . . . . Closed meeting . . . . . Conference Room A

**Informal consultations on a draft resolution on the situation in Afghanistan (under item 17 of the provisional agenda of the sixty-fourth session of the General Assembly) (convened by the Permanent Mission of Germany)**

10 a.m.–1 p.m. . . . . Closed meeting . . . . . Conference Room 7

**Group of the Least Developed Countries (at the expert level)**

3–6 p.m. . . . . Closed meeting . . . . . Conference Room 9

## Other activities

*The information below is reproduced as received and does not imply any opinion or endorsement by the Secretariat of the United Nations*

**Tuesday, 15 September 2009**

**Panel discussion on "Half the sky: Turning oppression into opportunity for women worldwide" (organized by the United Nations Office on Drugs and Crime (UNODC), in partnership with the United Nations Bookshop)**

From 1.15 to 2.45 p.m. in the Trusteeship Council Chamber.

[The Secretary-General will deliver opening remarks. All are invited to attend. For further information and to register, please contact Ms. Simone Monasebian, UNODC (e-mail monasebian@un.org; tel. 1 (212) 963-5698).]

**Seminar on "Security sector reform and protection of women" (organized by the Office of the Special Adviser on Africa (OSAA), in cooperation with the United Nations Fund for Women (UNIFEM) and the Security Sector Reform Unit, Department of Peacekeeping Operations)**

From 3 to 6 p.m. in Conference Room 7.

[All are invited to attend. Fur further information and to register, please contact OSAA (Ms. Mieko Ikegame (e-mail ikegame@un.org; tel. 1 (212) 963-1937); or Ms. Myriam Kusayanagi (e-mail kusayanagi@un.org; tel. 1 (917) 367-2838)).]

## Press conferences

*The schedule below is tentative; up-to-date information can be obtained at <www.un.org/News/ossg/conf.htm>.*

**Tuesday, 15 September 2009**

*Room S-226*

11 a.m. . . . . H.E. Mrs. Anda Filip, Permanent Observer of the Inter-Parliamentary Union; Mr. Steven Kull, Director, WorldPublicOpinion.org; Mr. Craig Mokhiber, Deputy Director, New York Office of the High Commissioner for Human Rights; and Mr. Oscar Fernández-Taranco, Assistant Secretary-General for Political Affairs (to present and discuss the findings of a WorldPublicOpinion.org global survey on political tolerance)

Guests at 12 noon . . . . Mr. Alain Le Roy, Under-Secretary-General for Peacekeeping Operations; and Ms. Susanna Malcorra, Head of the Department of Field Support

## Forthcoming official meetings

**Wednesday, 16 September 2009**

### General Assembly

Sixty-fourth session

**General Committee**

10 a.m. . . . . 1st meeting . . . . . Conference Room 4

Organization of work of the sixty-fourth session of the General Assembly, adoption of the agenda and allocation of items: memorandum of the Secretary-General (A/BUR/64/1)

### General Assembly

Sixty-fourth session

**Informal consultations on the provisional agenda item 78 (a) (Oceans and the law of the sea)**

Open-ended informal consultations on the draft resolution on agenda item 78 (a) (Oceans and the law of the sea) of the provisional agenda of the sixty-fourth session of the General Assembly will be held from Monday, 28, to Wednesday, 30 September 2009, in Conference Room 8, and on Thursday, 1, and Friday, 2 October, in Conference Room 7, from 10 a.m. to 1 p.m. and from 3 to 6 p.m.

## Main Committees

### First Committee

The First Committee will hold its organizational meeting on Thursday, 1 October 2009, at 3 p.m. in Conference Room 4, to consider its tentative programme of work and timetable (see document A/63/397).

The Committee will begin its substantive work by holding a general debate on all disarmament and international security agenda items, from Monday, 5, to Monday, 12 October 2009. The list of speakers for the general debate is open. Delegations wishing to be inscribed are requested to kindly contact Ms. Giulia Marrone (e-mail marrone@un.org; tel. 1 (917) 367-9328; room S-2977).

Delegations are reminded that, during the general debate, in accordance with the practice at recent sessions of the First Committee and guidance provided by the Bureau, a time limit should be observed of 10 minutes for delegations speaking in their national capacity, and 15 minutes for those speaking on behalf of several delegations. The list of speakers will be prepared on the basis of this time limit.

Delegations are reminded that the names of representatives, alternate representatives and advisers should be forwarded to Mr. Timur Alasaniya, Acting Secretary of the First Committee (c/o Ms. Francine Leong (e-mail leong@un.org; tel. 1 (212) 963-4389; fax 1 (212) 963-5305; room S-2977)). Please note that only scanned copies of notes verbales or form A/INF/64/2 will be accepted by e-mail.

A technical briefing by the Secretariat for delegates of the First Committee will be held on a date to be announced.

### Special Political and Decolonization Committee (Fourth Committee)

The Special Political and Decolonization Committee (Fourth Committee) will hold its 1st meeting on Thursday, 1 October 2009, from 10 to 11 a.m. in Conference Room 4. The Committee will begin its consideration of the cluster of items on decolonization on Monday, 5 October, at 3 p.m. in Conference Room 4.

Delegations are also reminded that the names of their representatives, alternates and advisers to the Special Political and Decolonization Committee (Fourth Committee) are to be submitted to Mr. Saijin Zhang, Secretary of the Committee (c/o Mr. Martin Vrastiak (e-mail vrastiak@un.org; fax 1 (212) 963-5305; room S-2977NN)).

Background information on the Committee is available and accessible to Member States and Permanent Observers at <https://4thcommittee.unlb.org>. For inquiries regarding user names and passwords, kindly contact Mr. Dino Del Vasto (e-mail delvasto@un.org).

### Second Committee

*Organizational meeting*

The Second Committee will hold its 1st meeting on Thursday, 17 September 2009, at 10 a.m. in Conference Room 3, to elect its Vice-Chairpersons and Rapporteur for the sixty-fourth session of the General Assembly, and to consider its proposed organization of work, which will be issued as document A/C.2/64/L.1.

*General debate*

The Second Committee will begin its general debate on Monday, 5 October 2009, at 10 a.m. in Conference Room 2. The Under-Secretary-General for Economic and Social Affairs, Mr. Sha Zukang, will address the Committee.

The list of speakers for the general debate is open. Delegations wishing to be inscribed are requested to contact Ms. Dolores Lois, *in writing* (e-mail lois@un.org; fax 1 (212) 963-5935; room S-2950).

Delegations are reminded that, during the general debate, in accordance with past practice of the Second Committee, a time limit of 10 minutes for delegations speaking in their national capacity and 15 minutes for those speaking on behalf of groups should be observed. The list of speakers will be prepared on the basis of this time limit.

*Composition of delegations*

Delegations are reminded that the names of representatives, alternate representatives and advisers, should be submitted, *as soon as possible*, to Ms. Jennifer de Laurentis, Secretary of the Second Committee (e-mail 2ndcommittee@un.org; fax 1 (212) 963-5935; room S-2950C). Please note that only scanned copies of note verbales or form A/INF/64/2 will be accepted by e-mail.

**Third Committee**

*Informal briefing*

Pursuant to paragraph 3 (h) of the annex to General Assembly resolution 58/316, the Chairman of the Third Committee for the sixty-fourth session of the General Assembly, H.E. Mr. Normans Penke (Latvia), will hold an informal briefing on the organization of work of the Committee (A/C.3/64/L.1) on Thursday, 17 September 2009, at 11 a.m. in the Economic and Social Council Chamber.

*List of speakers*

The list of speakers for the general discussion on all items to be allocated to the Third Committee will open on Monday, 28 September 2009. The Committee will begin its work on Monday, 5 October, at 10 a.m.

*Participants*

Delegations that have not communicated the composition of their delegation to the Third Committee are reminded to convey such information to the Secretary of the Committee, Mr. Moncef Khane (e-mail 3rdcommittee@un.org; fax 1 (212) 963-5935; room S-2950D). Please note that only scanned copies of notes verbales or form A/INF/64/2 will be accepted by e-mail.

**Fifth Committee**

The Fifth Committee will hold its organizational meeting on Thursday, 1 October 2009, at 10 a.m. in Conference Room 3, to consider its proposed programme of work. The status of preparedness of documentation for the Fifth Committee during the sixty-fourth session of the General Assembly will be issued as document A/C.5/64/L.1.

Delegations that have not done so are kindly reminded to submit the names of their representatives, alternates and advisers to the Secretary of the Fifth Committee, Mr. Movses Abelian (c/o Ms. Ana Bürgi (e-mail fifthcommittee@un.org; fax 1 (212) 963-0360; room S-2633)). Please note that only scanned copies of notes verbales or form A/INF/64/2 will be accepted by e-mail.

Information on the work of the Fifth Committee during the sixty-fourth session of the General Assembly, including the tentative and provisional programme of work, will be available at <www.un.org/ga/fifth/>.

## General Assembly

### Committee on the Exercise of the Inalienable Rights of the Palestinian People

The 317th meeting of the Committee on the Exercise of the Inalienable Rights of the Palestinian People will be held on Thursday, 17 September 2009, at 11 a.m. in the Trusteeship Council Chamber.

## Economic and Social Council

### International Research and Training Institute for the Advancement of Women

**Executive Board**
Sixth session (resumed)

The resumed sixth session (closed) of the Executive Board of the International Research and Training Institute for the Advancement of Women (INSTRAW) will be held on Thursday, 1 October 2009, from 10 a.m. to 1 p.m. and from 3 to 6 p.m. in Conference Room 8.

## Other forthcoming meetings

*The information below is reproduced as received and does not imply any opinion or endorsement by the Secretariat of the United Nations.*

### UNITAR briefings for new delegates to the General Assembly

**General briefing on the work of the sixty-fourth session of the General Assembly**

*Wednesday, 16, and Thursday, 17 September 2009*, from 10 a.m. to 1 p.m. and from 3 to 6 p.m. in Conference Room 2;

**Special briefing on the work of the Second Committee**

*Friday, 18 September 2009*, from 10 a.m. to 1 p.m. in Conference Room 2;

**Special briefing on the work of the Third Committee**

*Friday, 18 September 2009,* from 3 to 6 p.m. in Conference Room 2; and

**Special briefing on the work of the Fifth Committee**

*Friday, 18 September 2009,* from 3 to 6 p.m. in Conference Room 3.

[For further information, please contact Ms. Soukeyna Fall, UNITAR (e-mail falls@un.org; tel. 1 (212) 963-9196).]

---

**Group of the Least Developed Countries (at the ambassadorial level)**

*Thursday, 17 September 2009*, from 10 a.m. to 1 p.m. in Conference Room 5.

---

**Arab Group (at the ambassadorial level)**

*Thursday, 17 September 2009*, from 3 to 6 p.m. in the Trusteeship Council Chamber.

---

**Commonwealth: Eighth Meeting of the Ministers for Foreign Affairs**

*Thursday, 24 September 2009*, at 2.30 p.m. in the Economic and Social Council Chamber.

**Commonwealth: Ministerial Meeting on Terrorism**

*Thursday, 24 September 2009*, in the Economic and Social Council Chamber, following the adjournment of the Eighth Meeting of the Ministers for Foreign Affairs.

---

**Ministers for Foreign Affairs of the Caribbean Community: Twelfth informal consultation of the Council for Foreign and Community Relations (COFCOR) (organized by the Permanent Mission of Jamaica)**

*Friday, 25 September 2009*, from 9 a.m. to 1 p.m. in Conference Room 8.

---

**Ministerial Meeting of the International Conference of New or Restored Democracies (at the ministerial level) (organized by the Permanent Mission of Qatar)**

*Tuesday, 29 September 2009*, from 10 a.m. to 1 p.m. in Conference Room 2.

## Forthcoming other activities

*The information below is reproduced as received and does not imply any opinion or endorsement by the Secretariat of the United Nations.*

**Presentation and interactive discussion on "The real wealth of nations: From global warming to global partnership" (organized by the Working Group on Climate Change of the Conference of Non-Governmental Organizations in Consultative Relationship with the United Nations (CONGO) and sponsored by the Permanent Mission of Grenada)**

*Wednesday, 16 September 2009,* from 1.15 to 2.45 p.m. in Conference Room 1.

[All are invited to attend. For further information, please contact Ms. Marguerite St. John, Permanent Mission of Grenada (e-mail grenada@un.int/mystjohn@un.int; tel. 1 (212) 599-0301 or 1 (646) 373-0002).]

**Special event on "Population dynamics and climate change" (on the occasion of the Summit on Climate Change convened by the Secretary-General) (organized by the United Nations Population Fund)**

*Wednesday, 16 September 2009*, from 3 to 5 p.m. in the Trusteeship Council Chamber.

[All are invited to attend. For further information, please contact Ms. Jana Simonova, UNFPA (e-mail simonova@unfpa.org; tel. 1 (212) 297-5066).]

**Panel discussion on "Climate change and development: Global responses and policy challenges" (co-organized by the Department of Economic and Social Affairs (DESA) and the United Nations Non-Governmental Liaison Service (UN-NGLS))**

*Friday, 18 September 2009*, from 1.15 to 2.30 p.m. in Conference Room 7.

[All are invited to attend. For further information, please contact Ms. Lawrence de Laubadere, DESA (tel. 1 (212) 963-3125; e-mail delaubadere@un.org).]

**High-level round table on "The inter-ethnic city: Management and policies for a better integration of migrants" (co-organized by the Alliance of Civilizations, the International Organization for Migration and the Permanent Missions of Canada and Italy)**

*Monday, 28 September 2009*, from 9 a.m. to 1 p.m. in Conference Room 8.

[All are invited to attend. To register, please contact Ms. Chantal Dubois, Permanent Mission of Canada (e-mail chantal.dubois@international.gc.ca), by Wednesday, 23 September. More information on the event can be found at <www.un.int/iom/Inter-Ethnic%20City.html>.]

## Announcements

### Summit on Climate Change convened by the Secretary-General: Pre-recorded video statements

The Summit on Climate Change convened by the Secretary-General, to take place on Tuesday, 22 September 2009, will feature several innovative elements. Among them is an attempt to change the nature of the discussion through active exchanges between participants in the short time available at a one-day event. Therefore, in lieu of live national statements in the plenary, all Heads of State and Government have the opportunity to send in a pre-recorded video statement that will be made available on the Internet, including on the Summit on Climate Change Web site and on YouTube. Guidelines for pre-recorded video statements were distributed to all Member States in note verbale SG/CCST/2 of 4 August 2009. Member States are encouraged to submit their pre-recorded video statements *as soon as possible*.

For technical questions regarding the pre-recorded video statements by Heads of State and Government, please contact Mr. Andreas Damianou, Chief, Webcast Unit, Department of Public Information (tel. 1 (212) 963-6733).

Arrangements for the Summit on Climate Change are contained in the information note for delegations (A/INF/64/4).

### Live webcast of the general debate of the General Assembly (23–26 and 28–30 September 2009)

The general debate of the sixty-fourth session of the General Assembly will be broadcast live and on-demand over the Internet (in English and original language). It will be accessible through the United Nations Webcast at <www.un.org/webcast>.

Delegations are invited to send by e-mail an advance electronic copy of their statement, in one or more of the United Nations official languages, to ensure timely and accurate posting of the text on the United Nations Web site and as a step to reducing paper usage. The statements should be sent to dpigaweb@un.org.

### Conference on Facilitating the Entry into Force of the Comprehensive Nuclear-Test-Ban Treaty (Article XIV)

The Conference on Facilitating the Entry into Force of the Comprehensive Nuclear-Test-Ban Treaty will be held at United Nations Headquarters, on 24 and 25 September 2009.

The Conference will convene on Thursday, 24 September, at 8 a.m. in Conference Room 3. It will be suspended at 8.50 a.m. and will resume at 11 a.m. From 9 to 11 a.m., a live video screening of the meeting of the Security Council in connection with the issue of nuclear disarmament and nuclear non-proliferation will be broadcast in the same room. The afternoon meeting will take place from 3 to 6 p.m.

On Friday, 25 September 2009, the meetings will be held 10 a.m. to 1 p.m. and from 3 to 6 p.m.

Delegations are reminded that credentials should be issued for representatives of ratifying States and the name of alternate representatives and advisers, in accordance with rule 3 of the draft rules of procedure (CTBT-Art.XIV/2009/1). This information should be submitted, *as soon as possible*, to Mr. Thomas Markram, secretariat of the Conference, Weapons of Mass Destruction Branch, Office for Disarmament Affairs (e-mail markram@un.org; tel. 1 (212) 963-0386; fax 1 (212) 963-8892; room S-3140).

The provisional list of speakers for the general exchange of views by ratifiers and signatories is open. For enquiries please contact Ms. Lucia Andaya, Office for Disarmament Affairs (e-mail andaya@un.org; tel. 1 (212) 963-0386; fax 1 (212) 963-8892; room S-3140).

With reference to paragraph 9.1 of document CTBT-Art.XIV/2009/INF.1*, entitled "Information for participants at the Conference on Facilitating the Entry Into Force of the Comprehensive Nuclear-Test-Ban Treaty", all delegates are reminded that security regulations in force require each and every participant in the Conference be registered and have a valid grounds pass plus a colour-coded access card. Two color-coded access cards will automatically be provided per delegation and should be fetched at the United Nations Protocol and Liaison Service (room S-201P) on *Thursday 17 September 2009*. More cards can be requested at the pickup, if required.

Further information on the Conference can be found on the CTBTO Web site <www.ctbto.org> or at the following address: <www.un.org/disarmament/>.

**Informational meetings with Member States to discuss issues relating to language services**

In accordance with the established practice mandated by the General Assembly, the Department for General Assembly and Conference Management holds informational meetings with Member States twice a year to consult with them on the improvement of the language services and to provide a channel for communication on terminology issues and the quality of services rendered. The second round of language-specific informational meetings for this year will be held in October, in Conference Room 9, according to the following schedule:

Tuesday, 27 October, from 10 a.m. to 1 p.m.: *Spanish*

Tuesday, 27 October, from 3 to 6 p.m.: *Russian*

Wednesday, 28 October, from 10 a.m. to 1 p.m.: *French*

Wednesday, 28 October, from 3 to 6 p.m.: *English*

Thursday, 29 October, from 10 a.m. to 1 p.m.: *Chinese*

Thursday, 29 October, from 3 to 6 p.m.: *Arabic*

**General Assembly**

**Seating protocol for the sixty-fourth session**

On Wednesday, 10 June 2009, the Secretary-General drew from among the Member States the name of Cambodia to occupy the first seat in the General Assembly Hall at the sixty-fourth session. Consequently, the delegation of Cambodia will sit at the first desk at the right of the President, and the other countries will follow in the English alphabetical order. The same order will be observed in the Main Committees.

**Office of the President of the sixty-fourth session of the General Assembly**

Member States are kindly reminded that all communications may be sent to the Office of the President of the sixty-fourth session of the General Assembly (room S-3235; tel. 1 (917) 367-0292).

**Security Council**

### Web site of the presidency

The Web site of the presidency of the Security Council can be visited at <www.un.org/sc/presidency.asp>.

### Recorded information

Recorded information about previously unscheduled meetings and consultations of the whole of the Security Council may be obtained by calling 1 (212) 963-8530, or by clicking on "Daily Programme" on the Web site of the Security Council <www.un.org/Docs/sc>.

### Prepared statements

Speakers in the Security Council are advised that providing in advance copies of prepared statements which they intend to read out in the Council greatly facilitates the work of the Secretariat by permitting a sufficient number of copies to be distributed to all meeting participants and by assisting interpreters, verbatim reporters and press officers in maintaining the quality of the product delivered. Both interpretations and verbatim records rely upon the statement actually delivered, but copies of texts help interpreters to correctly render details and nuances and help verbatim reporters to produce the written record more quickly. Speakers are therefore encouraged, whenever possible, to provide copies of their statements, as early as possible in advance of delivery, to the Conference Officer in the Chamber.

Delegations are kindly requested to make 40 copies for minimum distribution to Council members and relevant services, and 200 additional copies for general distribution in the Security Council Chamber.

Delegations wishing to make statements available for the media are kindly requested to deliver 50 copies to the Media Documents Centre (room S-394; tel. 1 (212) 963-7166; e-mail mdc@un.org).

## United Nations Audiovisual Library of International Law: Urgent appeal for voluntary contributions

The United Nations Audiovisual Library of International Law, which is located at <www.un.org/law/avl>, is a unique multi-media resource and key instrument for promoting a greater understanding of the essential role of the United Nations in the field of international law. It consists of a permanent collection of scholarly video lectures, historic archives of significant international law instruments and an online legal research library providing extensive international law research materials. Since its launch on 28 October 2008, the Audiovisual Library has been accessed in more than 160 countries, on all continents, by individuals speaking in more than 60 languages.

As the Audiovisual Library is funded by voluntary contributions, the Codification Division of the Office of Legal Affairs is seeking contributions from Member States in order to sustain the project on an on-going basis. For additional information or inquiries, please contact Ms. Virginia Morris, Codification Division, Office of Legal Affairs (e-mail morrisv@un.org; tel. 1 (212) 963-6971).

**Access to back issues of the *Journal of the United Nations***

Back issues of the *Journal of the United Nations*, in English and French, can be accessed at the following addresses: <www.un.org/ga/search/journal.asp> and <www.un.org/french/ga/search/journal.asp>.

All comments and suggestions about the daily *Journal* are welcomed. Kindly contact the office of the *Journal* at journal@un.org.

# Summary of official meetings

**Monday, 14 September 2009**

## Security Council

6187th meeting

*The situation in Sierra Leone*

*Third report of the Secretary-General on the United Nations Integrated Peacebuilding Office in Sierra Leone (S/2009/438)*

The agenda was adopted without objection.

The President, with the consent of the Council, invited the representative of Sierra Leone, at his request, to participate in the consideration of the item without the right to vote, in accordance with the relevant provisions of the Charter and rule 37 of the Council's provisional rules of procedure.

In accordance with the understanding reached in the Council's prior consultations, the President, with the consent of the Council, extended an invitation under rule 39 of the Council's provisional rules of procedure to Mr. Michael von der Schulenburg, Executive Representative of the Secretary-General and Head of the United Nations Integrated Peacebuilding Office in Sierra Leone.

In accordance with the understanding reached in the Council's prior consultations, the President extended an invitation under rule 39 of the Council's provisional rules of procedure to H.E. Mr. John McNee, Chairperson of the Sierra Leone configuration of the Peacebuilding Commission and Permanent Representative of Canada.

The Council heard briefings by Mr. von der Schulenburg and H.E. Mr. McNee.

The Council heard a statement by the representative of Sierra Leone.

## General Assembly

Sixty-third session

105th plenary meeting — The summary of the 105th plenary meeting of the General Assembly will appear in the next issue of the *Journal* (No. 2009/179).

## General Assembly

**Committee on Conferences**

Substantive session of 2009

503rd meeting — *Adoption of the report* . . . . . [9]

The Rapporteur made a statement.

Statements were made by the representatives of Argentina, France, Germany, Japan, Kenya, Mexico, the Philippines, the Syrian Arab Republic and the United States, as well as by the observer for Cuba.

The Committee adopted its draft report.

The Committee thus concluded its substantive session of 2009.

# Signatures, Ratifications, etc.

**Treaty Event**

**Multilateral Treaty Framework: An invitation to universal participation**

**2009 Treaty Event: Towards universal participation and implementation**

**United Nations Headquarters (23–25 and 28–29 September 2009)**

It is recalled that a series of successful treaty events has been held annually at the United Nations Headquarters commencing with the Millennium Summit in September 2000. This year, the annual treaty event will be held from Wednesday, 23, to Friday, 25 September, and on Monday, 28, and Tuesday, 29 September 2009, at United Nations Headquarters, to coincide with the general debate of the sixty-fourth session of the General Assembly.

The event, entitled "2009 Treaty Event: towards universal participation and implementation", provides a distinct opportunity for States to demonstrate their continuing commitment to the central role of the rule of law in international relations. This year's event will highlight treaties of global reach dealing with topics such as climate change, terrorism, human rights, transnational organized crime, statelessness and the use of nuclear and other weapons that adversely affect civilians.

The list of treaties being highlighted this year has been circulated by depositary notification C.N.163.2009 of 24 March 2009. As is customary, it will be possible to undertake treaty actions with regard to any treaty deposited with the Secretary-General during the treaty event. Necessary facilities, including media coverage, will be made available for treaty actions to be undertaken in a solemn setting.

Delegations intending to sign or deposit instruments of ratification, acceptance, approval or accession relating to multilateral treaties deposited with the Secretary-General during the treaty event may wish to inform their Governments accordingly for the purpose of completing the requisite domestic procedures.

Under established international practice, only Heads of State, Heads of Government or Ministers for Foreign Affairs are empowered, by virtue of their functions, to sign treaties on behalf of States without having to produce full powers to that effect. All other representatives wishing to sign treaties must be in possession of appropriate full powers, which expressly authorize signature of specified treaties by a named representative issued and signed by one of these authorities. Likewise, instruments of ratification, acceptance, approval or accession must be issued and signed by the same authorities.

Further information concerning the 2009 Treaty Event is available on the United Nations Treaty Collection Web site <http://treaties.un.org> and at the Treaty Section, Office of Legal Affairs (contact: Ms. P. Muriel Djella Ogandaga (tel. 1 (917) 367-9820); or Ms. Dina Hamdy (tel. 1 (212) 963-2113)). Information concerning the requirements for full powers and the deposit of instruments of ratification, acceptance, approval or accession (including model instruments) can be found in the *Treaty Handbook*, which is also available on the United Nations Treaty Collection Web site.

**Opening for signature (24 September 2009, 8.30 a.m. at the Treaty Signing area in the General Assembly Building, United Nations Headquarters)**

**Optional Protocol to the International Covenant on Economic, Social and Cultural Rights (New York, 10 December 2008)**

The Optional Protocol to the International Covenant on Economic, Social and Cultural Rights, which was adopted on 10 December 2008 during the sixty-third session of the General Assembly by resolution 63/117 (A/RES/63/117) shall, in accordance with its article 17, be open for signature by any State that has signed, ratified or acceded to the International Covenant on Economic, Social and Cultural Rights.

The ceremony for the opening for signature of the Optional Protocol will be held on Thursday, 24 September 2009, at 8.30 a.m. during the 2009 Treaty Event at the Treaty Signing area in the General Assembly Building, at United Nations Headquarters. Following brief remarks by the Minister for Foreign Affairs of Portugal, the United Nations High Commissioner for Human Rights, the Chairperson of the Committee on Economic, Social and Cultural Rights and a representative of civil society, the Option Protocol will be opened for signature by the Legal Counsel of the United Nations.

Certified true copies of the Optional Protocol of which the Arabic, Chinese, English, French, Russian and Spanish texts are equally authentic, were established on 31 December 2008 and were transmitted to all States by depositary notification C.N.2.2009.TREATIES-1 of 20 January 2009.

The Secretary-General takes this opportunity to recall that, under established international practice, only Heads of State, Heads of Government or Ministers for Foreign Affairs are empowered, by virtue of their functions, to sign a treaty on behalf of a State without having to produce full powers to that effect. Other representatives wishing to sign a treaty must be in possession of appropriate full powers, which expressly authorize signature of a specified treaty by a named representative issued by one of these authorities.

The Secretary-General would be obliged if States wishing to sign the Optional Protocol during the signing ceremony or thereafter could notify, and provide, if required, copies of the full powers in advance to the Treaty Section, Office of Legal Affairs, at United Nations Headquarters (e-mail depositaryCN@un.org; tel. 1 (212) 963 5047).

---

**Opening for signature**

**United Nations Convention on Contracts for the International Carriage of Goods Wholly or Partly by Sea (New York, 11 December 2008)**

The United Nations Convention on Contracts for the International Carriage of Goods Wholly or Partly by Sea was adopted was adopted on 11 December 2008 at the sixty-third session of the General Assembly by resolution 63/122. In accordance with its article 88 (1), the Convention shall be open for signature by all States at Rotterdam, Netherlands, on Wednesday, 23 September 2009, and thereafter at United Nations Headquarters.

Certified true copies of the Convention, which the Arabic, Chinese, English, French, Russian and Spanish texts are equally authentic, were established and transmitted to all States by depositary notification C.N.178.2009.TREATIES-2 of 8 April 2009.

The Secretary-General takes this opportunity to recall that, under established international practice, only Heads of State, Heads of Government or Ministers for Foreign Affairs are empowered, by virtue of their functions, to sign a treaty on behalf of a State without having to produce full powers to that effect. Other representatives wishing to sign a treaty must be in possession of appropriate full powers, which expressly authorize signature of a specified treaty by a named representative issued and signed by one of these authorities.

The Secretary-General would be obliged if States wishing to sign the Convention could notify, and provide copies of the required full powers in advance to the Treaty Section, Office of Legal Affairs, at United Nations Headquarters (e-mail depositaryCN@un.org; tel. 1 (212) 963-5047).

For more information on full powers and a model instrument of full powers, please refer to the *Treaty Handbook* on the United Nations Treaty Collection Web site, which can be accessed at the following address: <http://treaties.un.org>.

# General information

## Chairs of the regional groups

The following information regarding the chairmanship of the regional groups for the month of *September 2009* has been communicated to the Secretariat:

*African States:*
Algeria
H.E. Mr. Mourad Benmehidi

*Asian States:*
Japan
H.E. Mr. Yukio Takasu

*Eastern European States:*
Poland
H.E. Mr. Andrzej Towpik

*Latin American and Caribbean States:*
Guyana
Mr. George Wilfred Talbot

*Western European and other States:*
Portugal
H.E. Mr. José Filipe Moraes Cabral

## Web sites

*Presidency of the General Assembly:*
www.un.org/arabic/ga/president
www.un.org/chinese/ga/president
www.un.org/ga/president
www.un.org/french/ga/president
www.un.org/russian/ga/president
www.un.org/spanish/ga/president

*General Assembly:*
www.un.org/arabic/ga
www.un.org/chinese/ga
www.un.org/ga
www.un.org/french/ga
www.un.org/russian/ga
www.un.org/spanish/ga

*Department for General Assembly and Conference Management:*
www.un.org/Depts/DGACM/index_arabic.htm
www.un.org/Depts/DGACM/index_chinese.htm
www.un.org/Depts/DGACM/index_eng.htm
www.un.org/Depts/DGACM/index_french.htm
www.un.org/Depts/DGACM/index_russian.htm
www.un.org/Depts/DGACM/index_spanish.htm

*Presidency of the Security Council:*
www.un.org/arabic/sc/presidency.asp
www.un.org/chinese/sc/presidency.asp
www.un.org/sc/presidency.asp
www.un.org/french/sc/presidency.asp
www.un.org/russian/sc/presidency.asp
www.un.org/spanish/sc/presidency.asp

*Security Council:*
www.un.org/arabic/sc
www.un.org/chinese/sc
www.un.org/sc
www.un.org/french/sc
www.un.org/russian/sc
www.un.org/spanish/sc

*Security Council Committee established pursuant to resolution 1373 (2001) concerning counter-terrorism:*
www.un.org/arabic/sc/ctc
www.un.org/chinese/sc/ctc
www.un.org/sc/ctc
www.un.org/french/sc/ctc
www.un.org/russian/sc/ctc
www.un.org/spanish/sc/ctc

*Economic and Social Council:*
www.un.org/arabic/ecosoc
www.un.org/chinese/ecosoc
www.un.org/ecosoc
www.un.org/french/ecosoc
www.un.org/russian/ecosoc
www.un.org/spanish/ecosoc

*Department of Economic and Social Affairs:*
www.un.org/arabic/esa
www.un.org/chinese/esa
www.un.org/esa
www.un.org/french/esa
www.un.org/russian/esa
www.un.org/spanish/esa

*Department of Political Affairs:*
www.un.org/depts/dpa
www.un.org/depts/dpa/electoral
www.un.org/depts/dpa/scaffairs
www.un.org/depts/dpa/decolonization
www.un.org/depts/dpa/palestine
www.un.org/french/Depts/dpa/

*Presidency of the European Union:*
http://europa-eu-un.org

*Journal of the United Nations:*
www.un.org/Docs/journal/Ar/latesta.pdf
www.un.org/Docs/journal/Ch/latestc.pdf
www.un.org/Docs/journal/En/lateste.pdf
www.un.org/Docs/journal/Fr/latestf.pdf
www.un.org/Docs/journal/Ru/latestr.pdf
www.un.org/Docs/journal/Sp/latests.pdf

*United Nations Webcast:*
www.un.org/webcast

*United Nations Press Releases:*
www.un.org/apps/pressreleases/
www.un.org/french/apps/pressreleases/

*United Nations Office for Disarmament Affairs:*
www.un.org/disarmament

*United Nations Treaty Collection:*
http://treaties.un.org

# Daily list of documents issued at Headquarters

*With the exception of sales publications and public information material, hyperlinked official documents listed hereunder may be accessed through the Official Document System of the United Nations in the electronic version of the present Journal. The list contains documents issued by 2 p.m. on Monday, 14 September 2009.*

| *Symbol* | *Main title* |
|---|---|
| **General Assembly** | **Official Records** |
| | **Sixty-third session** |
| A/63/47 (SUPP) | Report of the Open-ended Working Group on the Question of Equitable Representation on and Increase in the Membership of the Security Council and Other Matters related to the Security Council — Supplement No. 4 [A C E F R S] |
| **General Assembly** | **Documents** |
| | **Sixty-third session** |
| A/63/951 | Item 114 (c) — Cooperation between the United Nations and regional and other organizations: cooperation between the United Nations and the Association of Southeast Asian Nations — Note verbale dated 6 July 2009 from the Permanent Mission of Bahrain to the United Nations addressed to the President of the General Assembly [A C E F R S] |

A/63/958 Items 44 and 107 — Integrated and coordinated implementation of and follow-up to the outcomes of the major United Nations conferences and summits in the economic, social and related fields — Follow-up to the outcome of the Millennium Summit — Concept note on the responsibility to protect populations from genocide, war crimes, ethnic cleansing and crimes against humanity — Note by the President of the General Assembly [A C E F R S]

A/63/959 Item 110 — Revitalization of the work of the General Assembly — Report of the Ad Hoc Working Group on the Revitalization of the General Assembly [A C E F R S]

A/63/960 Note by the President of the General Assembly [A C E F R S]

A/63/L.70/Rev.1/Add.1

Item 113 — Multilingualism — Albania, Andorra, Austria, Belgium, Benin, Bulgaria, Burkina Faso, Burundi, Cameroon, Chad, Colombia, Comoros, Congo, Côte d'Ivoire, Democratic Republic of the Congo, Djibouti, France, Gabon, Germany, Greece, Guinea, Guinea-Bissau, Haiti, Kuwait, Lao People's Democratic Republic, Lebanon, Luxembourg, Madagascar, Mali, Mauritania, Mauritius, Mexico, Monaco, Morocco, Niger, Romania, Senegal, Serbia, Sierra Leone, Spain, Sudan, Switzerland, Syrian Arab Republic, Togo, Tunisia and Viet Nam: revised draft resolution — Argentina, Armenia, Australia, Belarus, Canada, Kazakhstan, Latvia, Liechtenstein, Madagascar, Panama, Peru, Portugal, Rwanda, Slovenia, South Africa, The former Yugoslav Republic of Macedonia, Uganda and Ukraine [A C E F R S]

A/63/L.101 Item 114 (a) — Cooperation between the United Nations and regional and other organizations: cooperation between the United Nations and the African Union — Algeria: draft resolution — Cooperation between the United Nations and the African Union [A C E F R S]

A/63/L.102 Item 48 — Follow-up to and implementation of the outcome of the 2002 International Conference on Financing for Development and the preparation of the 2008 Review Conference — Mexico: draft decision — High-Level Dialogue of the General Assembly on Financing for Development [A C E F R S]

A/63/L.103 Item 107 — Follow-up to the outcome of the Millennium Summit — Draft resolution submitted by the President of the General Assembly — System-wide coherence [A C E F R S]

**Sixty-fourth session**

A/64/128/Corr.1 Item 71 (a) of the provisional agenda — Promotion and protection of human rights: implementation of human rights instruments — Status of the Convention on the Rights of Persons with Disabilities and the Optional Protocol thereto — Report of the Secretary-General [A C E F R S]

A/64/302 Item 49 of the provisional agenda — 2001-2010: Decade to Roll Back Malaria in Developing Countries, Particularly in Africa — Note by the Secretary-General [A C E F R S]

A/64/304 Item 71 (b) of the provisional agenda — Promotion and protection of human rights: human rights questions, including alternative approaches for improving the effective enjoyment of human rights and fundamental freedoms — Strengthening the role of the United Nations in enhancing the effectiveness of the principle of periodic and genuine elections and the promotion of democratization — Report of the Secretary-General [A C E F R S]

A/64/306 Item 71 (b) of the provisional agenda — Promotion and protection of human rights: human rights questions, including alternative approaches for improving the effective enjoyment of human rights and fundamental freedoms — Status of the United Nations Voluntary Trust Fund on Contemporary Forms of Slavery — Report of the Secretary-General [A C E F R S]

A/64/345 Item 132 of the provisional agenda — Scale of assessments for the apportionment of the expenses of the United Nations — Letter dated 4 September 2009 from the Secretary-General to the President of the General Assembly [A C E F R S]

A/64/348 Items 7 and 131 of the provisional agenda — Organization of work, adoption of the agenda and allocation of items: reports of the General Committee — Pattern of conferences — Letter dated 8 September 2009 from the Chair of the Committee on Conferences addressed to the President of the General Assembly [A C E F R S]

**Communications to the Editor**

Material for inclusion in the *Journal* may be sent to Ms. Sylvie Deschênes (e-mail journal@un.org; tel. 1 (212) 963-6776 and 963-3888; room S-2370).

*Office opens at 3 p.m.*

Published at Headquarters, New York, by the Department for General Assembly and Conference Management.